

Tria 1

Wall Mounted Shelf System



ULN # OM10327

PN # Tria 1 = L27-OM10327-CON-012609vD-CC

VERSION

D

| | |
|----|-----------------------------|
| EN | Instruction Manual |
| ES | Manual De Instrucciones |
| FR | Manuel D'instructions |
| DE | Benutzerhandbuch |
| NL | Instructiehandleiding |
| IT | Manuale Di Istruzioni |
| PL | Instrukcja Obsługi |
| CZ | Návod K Obsluze |
| HU | Kezelési Kézikönyv |
| GK | Εγχειρίδιο Οδηγιών |
| PT | Manual De Instruções |
| DA | Brugervejledning |
| FI | Asennusopas |
| SV | Monteringsanvisning |
| RO | Manual Cu Instructiuni |
| BL | Ръководство За Работа |
| ET | Juhend |
| LV | Lietošanas Pamācība |
| LT | Naudojimo Instrukcija |
| SL | Navodila |
| SK | Návod Na Obsluhu |
| RU | Руководство По Эксплуатации |
| TR | Talimat Kilavuzu |
| NO | Bruksanvisning |
| AR | تُبيَّن التَّفَاصِيل |
| CN | 说明手册 |
| JP | 取扱説明書 |

**Maximum weight 30 lbs - 10 KG**

CAUTION: DO NOT EXCEED MAXIMUM LISTED WEIGHT CAPACITY. SERIOUS INJURY OR PROPERTY DAMAGE MAY OCCUR!

| | | | |
|----|---|----|--|
| EN | Images may differ from actual product | FI | Kuvat voivat eroata itse tuotteesta |
| ES | El producto real puede variar respecto a la imagen mostrada. | SV | Bilder kan skilja sig från befintlig produkt |
| FR | Le produit réel peut différer de l'illustration. | RO | Este posibil ca imaginile să difere față de produsul real |
| DE | Abbildung weicht möglicherweise von tatsächlichem Produkt ab. | BL | Възможно е изображенията да се различават от продукта в действителност |
| NL | De afbeelding kan verschillend zijn van het eigenlijke product. | ET | Pildid võivad tegelikust tootest erineda |
| IT | L'immagine può non corrispondere al prodotto effettivo. | LV | Attēli var atšķirties no pašreizējā izstrādājuma |
| PL | Rzeczywisty produkt może się różnić od przedstawionego na ilustracji. | LT | Paveikslėliai gali skirtis nuo tikrojo produkto |
| CZ | Obrázek se může od skutečného produktu lišit. | SL | Slike se lahko razlikujejo od dejanskega izdelka |
| HU | A kép eltérhet a tényleges terméktől. | SK | Obrázky sa môžu od skutočného produktu odlišovať. |
| GK | Η εικόνα μπορεί να διαφέρει από το προϊόν που έχετε. | RU | Изображение товара, представленное в этом документе, может отличаться от реального внешнего вида товара. |
| PT | As imagens poderão divergir do produto real | TR | Resimler, gercek ürüne farklılık gösterebilir |
| DA | Billederne kan variere fra det faktiske produkt | NO | Bildene kan variere i forhold til det faktiske produktet |
| | | AR | قد تختلف الصور عن المنتج الفعلي |
| | | CN | 示图可能与实际产品不同 |
| | | JP | 画像は実際の製品とは異なる場合があります。 |

WARNING! – ENGLISH

- **WARNING! SEVERE PERSONAL INJURY AND PROPERTY DAMAGE CAN RESULT FROM IMPROPER INSTALLATION OR ASSEMBLY. READ THE FOLLOWING WARNINGS BEFORE BEGINNING.**
- If you do not understand the instructions or have any concerns or questions, please contact a qualified installer. North America residents can contact OmniMount customer service at 800.668.6848 or info@omnimount.com.
- Do not install or assemble if the product or hardware is damaged or missing. If you require replacement parts, contact OmniMount Customer Service at 800.668.6848 or Info@omnimount.com. International customers need to contact a local distributor for assistance.
- **For wall mounted products:** This product has been designed for use on a vertical wall constructed of wood studs or masonry (solid concrete). Wood studs being defined as a wall consisting of a minimum of 2 x 4 inch studs with a maximum of 24 inch stud spacing and a minimum of 16 inch stud spacing with a maximum of $\frac{3}{4}$ inch of wall covering (drywall, lath, plaster). For safe installation, the wall you are mounting to must support 4 times the weight of the total load. If not, the surface must be reinforced to meet this standard. The installer is responsible for verifying that the wall structure/surface and the anchors used in the installation will safely support the total load.
- This product is not designed to support the load of a CRT or flat screen television. Do not use this product for any application other than those specified by OmniMount.
- This product may contain moving parts. Use with caution.
- **DO NOT EXCEED THE MAXIMUM WEIGHT CAPACITY FOR THIS PRODUCT.**



¡ADVERTENCIA! – ESPAÑOL

- **¡ADVERTENCIA! LA INSTALACIÓN O EL MONTAJE INAPROPADOS PUEDEN PROVOCAR LESIONES, DAÑOS MATERIALES O INCLUSO LA MUERTE. ANTES DE COMENZAR, LEA LAS SIGUIENTES ADVERTENCIAS.**
- Si las instrucciones no le resultan claras o si tiene alguna duda o pregunta, comuníquese con un instalador calificado. Los residentes de América del Norte pueden comunicarse con el servicio de Atención al cliente de OmniMount al 800.668.6848 o por escrito a info@omnimount.com.
- Si el producto o el hardware está dañado o no se le envió alguna pieza, no realice la instalación ni el montaje. Si necesita piezas de repuesto, comuníquese con el servicio de Atención al cliente de OmniMount al 800.668.6848 o por escrito a info@omnimount.com. Los clientes internacionales deberán comunicarse con un distribuidor local para recibir asistencia.
- **Produits s'installant au mur :** Ce produit a été conçu pour une installation sur un mur vertical de maçonnerie (béton massif) ou construit sur une charpente en bois. Une charpente en bois est une structure murale constituée avec des pièces de colombage d'une épaisseur d'au moins 5 cm x 10 cm ayant un espacement de 41 cm à 61 cm et étant recouverte d'un revêtement d'une épaisseur d'au moins 19 mm (cloison sèche, lattes, plâtre). Si vous avez un doute sur la composition de votre mur ou si vous désirez des conseils concernant une autre surface (poutres métalliques, blocs massif et briques), contactez un installateur qualifié. Pour que l'installation soit sécuritaire, le mur d'installation doit pouvoir supporter 4 fois le poids de la charge appliquée. Si tel n'est pas le cas, la surface doit être renforcée en conséquence. L'installateur doit s'assurer que la structure/surface du mur d'installation et les chevilles d'ancre utilisées peuvent supporter sans danger le poids de tous les équipements.
- Ce produit n'est pas conçu pour supporter le poids d'un téléviseur à écran cathodique ou à écran plat. No utilice este producto para ninguna aplicación que OmniMount no haya especificado.
- Este producto puede contener componentes móviles. Úselo con precaución.
- **NO EXCEDA LA CAPACIDAD DE PESO MÁXIMA PARA ESTE PRODUCTO.**



AVERTISSEMENT! – FRANÇAIS

- **AVERTISSEMENT! SI CE PRODUIT N'EST PAS CORRECTEMENT INSTALLÉ OU ASSEMBLÉ, IL RISQUE DE CAUSER DES BLESSURES GRAVES, VOIRE MORTELLES, AINSI QUE DES DOMMAGES MATÉRIELS IMPORTANTS. AVANT DE COMMENCER, LISEZ LES AVERTISSEMENTS SUIVANTS.**
- Si vous ne comprenez pas les instructions, de même que si vous avez un doute ou des questions, veuillez contacter un installateur qualifié. Les personnes qui résident en Amérique du Nord peuvent contacter le service à la clientèle OmniMount au 800.668.6848 ou à info@omnimount.com.
- Si vous découvrez que le produit est endommagé ou que des fixations sont manquantes ou endommagées, n'installez pas le produit. Si vous avez besoin de pièces de rechange, contactez le service à la clientèle OmniMount au 800.668.6848 ou à info@omnimount.com. Les clients habitant hors de l'Amérique du Nord peuvent obtenir de l'aide auprès de leur distributeur local.
- **Información acerca de los productos que se instalan en la pared:** Este producto está diseñado para ser instalado en paredes verticales con paneles de madera o mampostería (hormigón). Se define a los paneles verticales como una pared que consiste de un mínimo de paneles de 5 cm x 10 cm con un espacio entre paneles máximo de 61 cm y un espacio mínimo entre paneles de 41 cm, con un máximo de cobertura de pared (hoja de yeso, listón, yeso) de 19 mm. Si no está seguro acerca del material de su pared o si desea obtener información sobre otras superficies (paneles de metal, bloques sólidos o ladrillo), comuníquese con un instalador calificado. Para realizar una instalación segura, la pared elegida debe ser capaz de soportar 4 veces el peso de la carga total. De lo contrario, deberá reforzar la superficie para que cumpla con este requisito. El instalador es el responsable de comprobar que la estructura/superficie de la pared y los tacos que se utilizan en la instalación soporten la carga total de manera segura.
- Este producto no está diseñado para soportar la carga de un televisor CTR o de pantalla plana.
- Ce produit ne doit pas être utilisé pour un usage autre que ceux spécifiés par OmniMount.
- Ce produit peut contenir des pièces mobiles. Veuillez l'utiliser avec prudence.
- **NE DÉPASSEZ JAMAIS LA CAPACITÉ DE CHARGE MAXIMALE DE CE PRODUIT.**



- **WARNUNG! EINE UNSACHGEMÄSSE MONTAGE BZW. EIN UNSACHGEMÄSSER ZUSAMMENBAU KANN ZU SCHWEREN KÖRPERVERLETZUNGEN, SACHSCHÄDEN ODER SUGAR ZUM TOD FUHREN! LESEN SIE VOR BEGINN DIE FOLGENDEN WARNHINWEISE.**
- Wenn Sie die Anleitung nicht verstehen oder Bedenken oder Fragen haben, rufen Sie einen qualifizierten Handwerker. Einwohner Nordamerikas können den OmniMount Kundendienst unter der Rufnummer 1.800.668.6848 oder im Internet unter info@omnimount.com erreichen.
- Nehmen Sie die Installation nicht vor, wenn das Produkt oder ein Befestigungsteil beschädigt ist oder fehlt. Falls Ersatzteile erforderlich sind, wenden Sie sich an den OmniMount Kundendienst (Nordamerika) unter der Rufnummer 1.800.668.6848 oder im Internet unter info@omnimount.com. Kunden außerhalb Nordamerikas müssen sich an einen lokalen Vertriebshändler wenden.
- **Bei Wandmontage:** Dieses Produkt ist für die Montage an einer senkrechten Wand vorgesehen, die als Holzbalkenkonstruktion oder Mauerwerk (Beton) errichtet wurde. „Holzbalkenkonstruktion“ wird definiert als eine Wand mit mindestens 5 x 10 cm-Balken mit maximal 61 cm und mindestens 41 cm Balkenabstand mit maximal 19 mm Wandbelag (Trockenbauwand, Latten, Putz). Falls Sie sich nicht sicher sind, aus welchem Material Ihre Wand besteht, oder falls Sie Fragen zu anderen Oberflächen (Metallbalken, Vollblock oder Backstein) haben, kontaktieren Sie einen qualifizierten Handwerker. Für eine sichere Installation muss die Tragkraft der Wand, an der die Montage erfolgen soll, mindestens das Vierfache des Gesamtgewichts betragen. Wenn dies nicht der Fall ist, muss die Oberfläche verstärkt werden, um diesen Anforderungen gerecht zu werden. Die Person, die die Halterung montiert, muss sicherstellen, dass die Struktur/Oberfläche der Wand, an der die Halterung montiert werden soll, und die Dübel, die zur Befestigung verwendet werden, das Gesamtgewicht des Geräts sicher tragen.
- Dieses Produkt ist nicht geeignet, um das Gewicht eines Röhren- oder Flachbildfernsehers zu tragen.
- Verwenden Sie dieses Produkt ausschließlich für die von OmniMount angegebenen Anwendungen.
- **DIE FÜR DIESES PRODUKT ANGEGBENE MAXIMALE TRAGKRAFT DARF NIEMALS ÜBERSCHRITTEN WERDEN.**



WAARSCHUWING! – NEDERLANDS

- **WAARSCHUWING! ALS DE BEVESTIGING NIET OP DE JUISTE MANIER WORDT GEINSTALLEERD OF IN ELKAAR GEZET, KAN DIT LEIDEN TOT ERNSTIGE VERWONDINGEN, BESCHADIGINGEN OF ZELFS DE DOOD. LEES VOLGENDE WAARSCHUWINGEN VOOR U MET DE INSTALLATIE BEGINT.**
- Als u deze instructies niet volledig begrijpt of als u twijfels heeft, dient u contact op te nemen met een erkende installateur. Klanten in Noord-Amerika kunnen contact opnemen met de OmniMount-klantendienst op het nummer 800.668.6848 of via e-mail op info@omnimount.com.
- Installeer of monter het product niet als het product van de bevestigingsmiddelen beschadigd zijn of ontbreken. Als u vervangingsonderdelen nodig heeft, kunt u contact opnemen met de OmniMount-klantendienst op het nummer 800.668.6848 of via e-mail op info@omnimount.com. Internationale klanten dienen contact op te nemen met een plaatselijke leverancier.
- **Voor op de muur gemonteerde producten:** Dit product is bedoeld voor bevestiging op een verticale muur gemaakt uit houten dragers of metselwerk (massief beton). Onder houten dragers wordt verstaan een muur die bestaat uit minimaal 5 x 10 cm dragers met maximaal 61 cm onderlinge afstand en minstens 41 cm onderlinge afstand met maximaal 19 mm wandafdekking (gipsplaat, tegelwerk, pleisterwerk). Als u uw muurtipe niet kent of als u hulp nodig heeft voor andere oppervlakken (metalnen dragers, massief blok en baksteen), dient u contact op te nemen met een erkende installateur. Voor een veilige installatie moet de muur waarop u het product bevestigt 4 keer het gewicht van de totale belasting kunnen dragen. Als dit niet het geval is, moet het oppervlak voldoende worden versterkt. De installateur moet nagaan of de structuur en het oppervlak van de muur en de ankers die voor de installatie worden gebruikt, de totale last veilig kunnen dragen.
- Dit product is niet geschikt voor het ondersteunen van een CRT of televisie met plat scherm. Gebruik deze bevestiging enkel voor de uitdrukkelijk door OmniMount voorgeschreven toepassingen.
- Dit product kan bewegende onderdelen bevatten. Wees voorzichtig.
- **OVERSCHRIJD DE MAXIMALE GEWICHTSCAPACITEIT VOOR DIT PRODUCT NIET.**



AVVERTENZA! – ITALIANO

- **AVVERTENZA! L'INSTALLAZIONE O L'ASSEMBLAGGIO NON CORRETTI DELLA MONTATURA POSSONO CAUSARE DANNI, LESIONI GRAVI E MORTE. LEGGERE LE SEGUENTI AVVERTENZE PRIMA DI INIZIARE.**
- Se le istruzioni non sono chiare o in caso di dubbi o di domande, rivolgersi ad un installatore qualificato. I residenti dell'America Settentrionale possono rivolgersi all'assistenza clienti OmniMount chiamando il numero 1.800.668.6848 o scrivendo all'indirizzo di posta elettronica info@omnimount.com.
- Non installare o assemblare se il prodotto o le parti sono danneggiati o mancanti. Per richiedere pezzi di ricambio, contattare l'assistenza clienti OmniMount al numero 1.800.668.6848 oppure all'indirizzo di posta elettronica info@omnimount.com. I clienti non residenti nell'America Settentrionale devono rivolgersi al distributore locale per l'assistenza.
- **Per i prodotti montati a parete:** questo prodotto è stato progettato per essere montato su pareti verticali costruite con montanti di legno o pareti in muratura (calcestruzzo pieno). Per parete con montanti in legno si intende una parete con montanti con dimensioni minime di 5 x 10 cm, e distanza tra i montanti tra un minimo di 41 cm e un massimo di 61 cm, con un rivestimento della parete di uno spessore massimo di 19 mm (cartongesso, incanniciatura o rete, intonaco). Se non si conosce il tipo di parete o se si ha bisogno di assistenza riguardo ad altre superfici (montanti metallici, blocchi pieni o mattoni), rivolgersi a un installatore qualificato. Per un'installazione sicura, la parete usata deve essere in grado di sostenere 4 volte il peso del carico complessivo. In caso contrario, la superficie dovrà essere rinforzata fino a tale livello. L'installatore deve verificare che la struttura/superficie della parete e i tasselli utilizzati per l'installazione siano in grado di sostenere in tutta sicurezza il carico complessivo.
- Questo prodotto non è progettato per sostenere il peso di un televisore a tubo catodico o a schermo piatto. Non utilizzare questo prodotto per applicazioni diverse da quelle specificate da OmniMount.
- **NON SUPERARE IL CARICO MASSIMO PER QUESTO PRODOTTO.**



ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ! - РУССКИЙ

- **ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ! НЕПРАВИЛЬНАЯ УСТАНОВКА ОБОРУДОВАНИЯ МОЖЕТ ПОВЛЕЧЬ ЗА СОБОЙ МАТЕРИАЛЬНЫЙ УЩЕРБ, РИСК ПОЛУЧЕНИЯ ТРАВМ И СМЕРТЬ ПЕРСОНАЛА. ПЕРЕД НАЧАЛОМ УСТАНОВКИ ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯМИ О ВОЗМОЖНЫХ ОПАСНОСТЯХ.**
- Если вы не уверены, что правильно понимаете какой-либо из пунктов данных инструкций или сомневаетесь в надежности конструкции, обратитесь к сертифицированному специалисту по установке. Жители Северной Америки могут обратиться в службу работы с клиентами по телефону: 800.668.6848 или по электронному адресу: info@omnimount.com.
- Не устанавливайте оборудование, содержащее бракованные детали, а также если в комплекте не хватает деталей. Если у вас возникла потребность в запасных частях, обращайтесь в службу работы с клиентами по телефону: 800.668.6848 или по электронному адресу: info@omnimount.com. Клиентам, проживающим за пределами США, необходимо обратиться к местному дистрибутору.
- Для изделий, предназначенных для монтажа на стены. Это изделие предназначено для установки на вертикальные стены из деревянных стоек или бетонных блоков. Под стенами из деревянных стоек понимаются стены, состоящие из стоек с размерами 5 x 10 см, расстояние между которыми составляет не более 61 см и не менее 41 см при толщине обшивки стены (гипсокартон, дранка, штукатурка) не более 19 мм. Если вы не знаете, из каких материалов сделаны стены в вашем доме или вам необходима консультация по поводу установки оборудования на другие поверхности (стойки из тонкостенных профилей, полнотельный камень или кирпичная кладка), обратитесь к квалифицированному специалисту. Для надежного крепления стена, на которую устанавливается оборудование, должна выдерживать вес, в четыре раза превышающий общий вес конструкции. В противном случае поверхность следует усилить, чтобы она соответствовала данному требованию. Специалист по установке обязан проверить, смогут ли стена или иная поверхность, на которую устанавливается оборудование, и используемая система крепления выдержать суммарную нагрузку.
- Конструкция этого изделия не позволяет выдерживать вес телевизора с кинескопом или плоским экраном.

- Запрещается использование систем крепления в местах установки, не оговоренных компанией OmniMount.
- В комплект данного оборудования могут входить подвижные детали. Будьте осторожны при использовании.
- УБЕДИТЕСЬ, ЧТО МАКСИМАЛЬНАЯ НАГРУЗКА НА ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ НЕ ПРЕВЫШЕНА.**

VAROVÁNÍ! – ČESKY

- VAROVÁNÍ! NESPRÁVNÁ INSTALACE NEBO MONTAŽ MŮže ZPŮSOBIT VÁZNÉ ZRANĚní OSOB NEBO POŠKOZENí ČI ZNIČENí MAJETKU. NEž ZAČNETE S INSTALACí, PŘECrTĚTE SI NÁSLEDUJÍCí UPOZORNĚní.**
Pokud pokynům nerozumíte nebo máte nějaké připomínky či dotazy, kontaktujte kvalifikovaného instaláčního technika. Zákazníci se sídlem v Severní Americe mohou kontaktovat oddělení služeb zákazníkům společnosti OmniMount na čísle 800.668.6848 nebo na e-mailové adresu info@omnimount.com.
- V případě, že jsou produkt nebo nástroje poškozeny nebo chybí, instalaci ani montáž neprovádějte. Potřebujete-li náhradní díly, kontaktujte oddělení péče o zákazníky na čísle 800.668.6848 nebo na e-mailové adresu info@omnimount.com. Zákazníci v zahraničí se musí s žádostí o pomoc obrátit na místního distributora.
- Produkty pro připevnění na stěnu:** Tento produkt byl navržen pro použití na svíslé stěny postavené z dřevěných trámů nebo zdí (beton). Stěna z dřevěných trámů je stěna sestávající z trámů o rozmezí alespoň 5 x 10 cm s rozestupem trámů minimálně 41 mm a maximálně 61 cm, na nichž je upewněno obložení o síle maximálně 19 mm (sádrokartón, latoví, omítka). Pokud si nejste jisti typem stěny nebo potřebujete radu týkající se jiného povrchu (kovové sloupky, cihla nebo kámen), kontaktujte kvalifikovaného instaláčního technika. Pro bezpečnou instalaci je třeba, aby stěna, na kterou je produkt připevněn, měla nosnost odpovídající čtyřnásobku hmotnosti celkového zatížení. Pokud tomu tak není, je třeba povrch vyzutit tak, aby tento požadavek splňoval. Instalující osoba je zodpovědná za ověření, zda konstrukce stěny, její povrch a kotvy použité při instalaci bezpečně vydrží celkové zatížení.
- Tento produkt není určen k nesení televizorů s obrazovkami typu CRT nebo LCD. Nepoužívejte tento produkt pro žádné jiné účely, než oto jaké je určen společností OmniMount.
- Tento produkt může obsahovat pohyblivé součásti. Při používání dbejte opatrnosti.
- NEPŘEKRAČUJTE MAXIMÁLNí NOsNOST TOHOTO PRODUKTU.**



OSTRZEŻENIE! – POLSKI

- OSTRZEŻENIE! NIEPRAWIDŁOWA INSTALACJA LUB MONTAŻ MOGĄ SPOWODOWAĆ POWAŻNE OBRAŻENIA CIAŁA, USZKODZENIE WŁASNOŚCI LUB ŚMIERĆ! PRZED ROZPOCZĘCIEM INSTALACJI NALEŻY PRZECZYTAĆ PONIŻSZE OSTRZEŻENIA.**
W przypadku niezrozumienia tych instrukcji lub jakichkolwiek wątpliwości albo pytań należy skontaktować się z działem obsługi klienta firmy OmniMount pod numerem telefonu 800-668-6848 lub adresem e-mail info@omnimount.com.
- Nie instalować, ani nie przeprowadzać montażu, jeśli produkt lub urządzenie jest uszkodzone lub go brakuje. Jeśli potrzebne są części zapasowe, należy skontaktować się z działem obsługi klienta firmy OmniMount pod numerem telefonu 800-668-6848 lub adresem e-mail info@omnimount.com. Klienci w różnych krajach powinni skontaktować się z lokalnym dystrybutorem w celu uzyskania pomocy.
- Urządzenia montowane na ścianie:** To urządzenie służy do montażu na pionowych ścianach drewnianych lub murowanych (beton zwykły). Ściany drewniane definiowane są jako ściany pokryte warstwą o grubości najwyżej 19 mm (plity okładzinowe, listwy, tynk), składające się ze słupów o rozmiarze co najmniej 5 x 10 cm, w odstępach 41–61 cm. W razie braku informacji dotyczącej typu ściany lub w celu uzyskania pomocy dotyczącej innych powierzchni (słupy metalowe, kamień i cegła) należy skontaktować się z wykwalifikowanym instalatorem. W celu zapewnienia bezpiecznego montażu ściany, na której przeprowadzony jest montaż, powinna być w stanie utrzymać wagę czterokrotnie przekraczającą całkowite obciążenie. W przeciwnym razie powierzchnię należy wzmacnić, aby spełniała powyższe standardy. Instalator jest odpowiedzialny za sprawdzenie struktur/powierzchni ściany i czy użyte kolki rozporowe będą bezpiecznie podtrzymywać całe urządzenie.
- Produkt nie jest przeznaczony do podtrzymywania monitora lub telewizora płaskoekranowego. Niniejszego urządzenia należy używać jedynie do celów jednoznacznie określonych przez firmę OmniMount.
- Urządzenie to może zawierać elementy ruchome. Używać ostrożnie.
- NALEŻY PRZEKRACZAĆ MAKSYMALNEJ ŁADOWNOŚCI DLA TEGO URZĄDZENIA.**



FIGYELEM! – MAGYAR

- FIGYELEM! A NEM MEGFELELŐ TELEPÍTÉS VAGY ÖSSZESZERELÉS SZEMÉLYI, TÁRGYI SÉRÜLÉSHEZ VAGY HALÁLHOZ IS VEZETHET. OLVASSUK EL A KÖVETKEZŐ FIGYELMEZTETÉSEKET, MIELÖTT HÖZAKEDZENÉNK.**
Ha nem értjük az utasításokat vagy kérdésünk van, lépjünk kapcsolatba egy szakemberrel. Észak-Amerikában az OmniMount ügyfélszolgálatát a 800.668.6848 telefonszámon vagy az info@omnimount.com e-mail címen érhetjük el.
- Ne telepítse vagy szerezze össze a termékét, ha az vagy a szerszámok sérültek vagy hiányoznak. Ha cseréalkatrészre van szükségünk, lépjünk kapcsolatba az OmniMount ügyfélszolgálatával a 800.668.6848 telefonszámon vagy az info@omnimount.com e-mail címen. A nemzetközi ügyfelek a helyi forgalmazótól kaphatnak segítséget.
- Falra szerelhető termékek: Ez a termék oszlopfára szerelt fából vagy köböl (betonból) készült függőleges falra szerelhető fel. A definíció szerint olyan falakat tekintünk oszlopfára szerelnek, amelyek legalább 5 x 10 cm-es oszlopfákból állnak, amelyek közötti távolság maximum 61 és minimum 41 cm, és amelynek burkolata maximum 19 mm (szárazfa, léc, gipsz). Ha nem tudja, miiből készült a fal, illetve ha más faltípusokkal kapcsolatosan segítségre van szüksége (például fémvázas, tömör vagy lyukacsos téglából készült fal esetén), forduljon szakemberhez. A biztonságos telepítéshez a falnak, amire a tartó feszeli, el kell bírnia a teljes terhelés súlyának 4-szeresét. Amennyiben ez a feltétel nem teljesül, a felületet a kívánt mértékben meg kell erősíteni. A szerelést végző személy feladata annak ellenőrzése, hogy a falszerkezet, illetve -felület teherbírása elegéndő-e az elem teljes súlyának biztonságos megtartásához.
- Jelen terméknél nem célja, hogy képes legyen egy képcoes vagy laposképernyős televízió súlyát megtartani.
- Ezt a terméket csak az OmniMount által mehatározott cébra használjuk.
- A termék mozgó alkatrészeket tartalmazhat. Használjunk körültekintéssel.
- NE LÉPJÜK TÚL A TERMÉK MAXIMÁLIS TERHELHETŐSÉGÉT.**



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! – ΕΛΛΗΝΙΚΑ

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΛΑΝΘΑΣΜΕΝΗΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ή ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΥΨΕΙ ΣΟΒΑΡΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΣ, ΖΗΜΙΑ ΣΕ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΣ. ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΙΣ ΑΚΟΛΟΥΘΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΠΡΙΝ ΞΕΚΙΝΗΣΤΕ.**
Αν δεν καταλαβαίνετε τις οδηγίες ή έχετε ερωτήσεις ή απορίες, επικοινωνήστε με έναν πιστοποιημένο τεχνικό εγκατάστασης. Οι κάτιοι Βορείου Αμερικής μπορούν να επικοινωνήσουν με την ξειπηρέτηση πλεατών της OmniMount στο τηλέφωνο 1.800.668.6848 ή στη διεύθυνση info@omnimount.com.
- Μην προχωρήσετε με την εγκατάσταση ή συναρμολόγησην αν το προϊόν ή το υλικό εγκατάστασης έχει υποστεί ζημιά ή λείπει. Αν χρειάζεστε ανταλλακτικά, επικοινωνήστε με την ξειπηρέτηση πλεατών της OmniMount στο τηλέφωνο 1.800.668.6848 ή στη διεύθυνση info@omnimount.com. Οι διεθνείς πλελάτες πρέπει να επικοινωνήσουν με τον τοπικό διανομέα για βοήθεια.

Για προϊόντα τοίχου: Το προϊόν αυτό έχει σχεδιαστεί για εφαρμογή σε κάθετο τοίχο, με κατασκευή από ξύλινους ορθοστάτες ή τούβλα (συμπαγές τοιχώματο). Οι ξύλινοι ορθοστάτες ορίζονται ως τοίχος που αποτελείται από ορθοστάτες τουλάχιστον 5 x 10 εκατόστα με μέγιστη καλύψη τοίχου (σοβάς, σανίδα, ύψωσ) 19 χιλιοστά. Αν δεν είστε βέβαιοι για την κατασκευή του τοίχου σας ή για βοηθεία με άλλες επιφάνειες (μεταλλικοί ορθοστάτες, συμπαγής τοιχώματος ή τούβλο), επικοινωνήστε με έναν πιστοποιημένο τεχνικό εγκατάστασης. Για ασφαλή εγκατάσταση, ο τοίχος επί του οποίου θα στερεωθεί το στήριγμα πρέπει να έχει τη δυνατότητα υποστήριξης τετραπλάσιου φορτίου από το συνολικό βάρος της συσκευής. Αν όχι, η επιφάνεια πρέπει να ενισχυθεί ώστε να αποτελέσει με αυτό το πρότυπο. Ο υπεύθυνος για την εγκατάσταση είναι υπεύθυνος να επιβεβαιωθεί ότι η δομή/επιφάνεια και τα βύσματα (ούπες) που θα χρησιμοποιήσει για την εγκατάσταση θα υποστηρίζουν ασφαλώς το συνολικό βάρος.

▪ **Αυτό το προϊόν δεν έχει σχεδιαστεί για στήριξη του φορτίου τηλεόρασης επίπεδης οδύνης ή CRT. Μη χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν για καμία άλλη εφαρμογή εκτός από αυτές που αναφέρονται από την Omnimount.**

▪ **MHN ΥΠΕΡΒΑΙΝΕΤΕ ΤΟ ΜΗΣΟΥ ΒΑΡΟΣ ΓΙΑ ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΕΧΕΙ ΣΧΕΔΙΑΣΤΕΙ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΠΡΟΪΟΝ.**



AVISO! – PORTUGUÊS

■ **AVISO! A INSTALAÇÃO OU MONTAGEM INCORRECTA PODERÁ RESULTAR EM GRAVES FERIMENTOS PESSOAIS, DANOS MATERIAIS OU MESMO MORTE. LEIA OS SEGUINTE AVISOS ANTES DE INICIAR.**

■ Se não entender as instruções ou tiver dúvidas ou questões, contacte um técnico de instalação qualificado. Os residentes nos Estados Unidos poderão contactar o Serviço de Assistência ao Cliente da Omnimount através do 800.668.6848 ou do endereço info@omnimount.com.

■ Não instalar ou montar se o produto ou o equipamento estiver danificado ou em falta. Se necessitar de peças de substituição, contacte o Serviço de Assistência ao Cliente da Omnimount através do 800.668.6848 ou do endereço info@omnimount.com. Clientes internacionais deverão contactar o distribuidor local para obter assistência.

■ **Para produtos montados na parede:** Este produto foi concebido para utilização numa parede vertical construída em vigas de parede em madeira ou em alvenaria (betão armado). Definem-se vigas de madeira uma parede que consiste num mínimo de vigas de 5 x 10 cm com um máximo de 61 cm de espacamento entre vigas e um mínimo de 41 cm de espacamento entre vigas com um máximo de 19 mm de cobertura de parede (gesso, parede em ripas, estuque). Se não sabe que tipo de parede tem, ou para assistência com outras superfícies (vistas de metal, blocos de construção ou tijolo), contactar um instalador qualificado. Para uma instalação segura, a parede em que se está a proceder à montagem deverá suportar 4 vezes o peso da carga total. Caso contrário, a superfície deverá ser reforçada de modo a cumprir este requisito. A pessoa que procede à instalação é responsável por assegurar que a estrutura/superfície da parede e os pontos de fixação utilizados na instalação suportam a carga total em segurança.

■ Este produto não foi concebido para suportar a carga de um ecrã CRT ou de uma televisão de ecrã plano. Não utilizar este produto para qualquer outra aplicação para além das especificadas pela Omnimount.

■ **NÃO EXCEDER A CAPACIDADE DE PESO MÁXIMO PARA ESTE PRODUTO.**



ADVARSEL! – DANSK

■ **ADVARSEL! FORKERT INSTALLATION ELLER SAMLING KAN FORÅRSAGE ALVORLIGE PERSONSKADER, MATERIEL SKADE OG DØDSFALD. LÆS FØLGENDE ADVARSLER, FØR DE STARTER.**

■ Hvis De ikke forstår disse anvisninger, eller hvis De er i tvivl eller har spørgsmål, skal De kontakte en kvalificeret installatør. Personer bosiddende i Nordamerika kan kontakte Omnimount kundeservice på 800.668.6848 eller info@omnimount.com.

■ Hvis produktet eller hardwaren er beskadiget eller mangler, må produktet ikke installeres eller samles. Hvis De skal bruge reservedele, kan De kontakte Omnimount kundeservice på 800.668.6848 eller info@omnimount.com. Internationale kunder skal kontakte deres lokale forhandler for hjælp.

■ **Til vægmonterede produkter:** Dette produkt er designet til bruk på en lodret væg af træunderliggere eller murværk (fast beton). Træunderliggere defineres som en væg, der består af mindst underliggere på mindst 5 x 10 cm med en afstand på maks. 61 cm og mindst 41 cm afstand mellem underliggerne samt maks. 19 mm vægbeklædning (tørvæg, lægter eller gips). Hvis du ikke kender vægttypen, eller hvis du ønsker hjælp til andre overflader (metallunderliggere, faste blokke og mursten), skal du kontakte en kvalificeret installatør. For sikker installation skal den væg, du monterer på, kunne bære 4 gange den totale vægt. Hvis dette ikke er tilfældet, skal overfladen forstærkes, så den lever op til denne standard. Installatøren er ansvarlig for at sikre sig, at vægstrukturen/-overfladen samt de ankre, der bruges ved installationen, kan bære den totale vægt på sikker vis.

■ Produktet er ikke designet til at kunne bære belastningen af et billedrørs- eller fladskærmsfjernsyn. Dette produkt må ikke anvendes til andre formål end de, der angives af Omnimount.

■ **OVERSKRID IKKE DEN MAKSIMALE VÆGTKAPACITET FOR DETTE PRODUKT.**



VAROITUS! – SUOMI

■ **VAROITUS! VÄÄRIN SUORITETTU ASENNUS TAI KOKOAMINEN VOI AIHEUTTAA OMAISUUUSVAHINKOJA, LOUKKAANTUMISEN TAI KUOLEMAN. LUE SEURAAVAT VAROITUKSET ENNEN KUIN ALOITAT.**

■ Jos et ymmärrät ohjeita tai sinulla on muita ongelmaa tai kysymyksiä, ota yhteys asianantunteeaan asentajaan. Pohjois-Amerikassa asuvat voivat ottaa yhteyden Omnimountin asiakaspalveluun 800.668.6848 tai info@omnimount.com.

■ Älä asenna tai kokoa, jos tuote tai osa on vaurioitunut tai puuttuu. Jos tarvitset vaihto-osia, ota yhteys Omnimountin asiakaspalveluun 800.668.6848 tai info@omnimount.com. Pohjois-Amerikan ulkopuolella asuvien asiakkaiden tulee ottaa yhteys paikalliseen jälleenmyyjään.

■ **Seinän kiinnittävätäytävät tuotteen:** Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi puisisilla pystypuilla varustetussa tai muurattussa (umpibetoni) pystysuorassa seinässä. Puiset pystypuut ovat kooltaan vähintään 5 x 10 cm ja niiden väli on enintään 61 cm ja vähintään 41 cm ja seinäpinnalle (laastiton kiviseinä, listat, rappaus) paksuus on vähintään 19 mm. Jos et tiedä seinän typpiyksissä tai tarvitset apua muiden pintojen (metalliset pystytolpat, umeritilit, umeripihkaro) kanssa, ota yhteys asianantunteeaan asentajaan. Jotta asennus olisi turvallinen, seinän täytyy pystyä tukeamaan neljä kertaa kokonaiskuormaa suurempia kuumitusta. Jos näin ei ole, pinta täytyy vahvistaa tämän vaatimukseen mukaiseksi. Asentajan vastuulla on varmistaa, että seinärakenne-/pinta ja asennukseen käytettävät kiinnikeet kestävät kokonaiskuorman turvallisesti.

■ Tätä tuotetta ei ole tarkoitettu kestävänä ilteänäytöisen tai kuvaputkitelevision painoja. Älä käytä tätä tuotetta miinhkään muuhun kuin Omnimountin ilmoittamaan tarkoitukseen.

■ **TÄMÄN TUOTTEEN SUURINTA PAINORAJAA EI SAA YLITTÄÄ.**



VARNING! – SVENSKA

■ **WARNING! OTILLBÖRLIG INSTALLATION ELLER MONTERING KAN RESULTERA I ALLVARLIG PERSONSKADA, DÖDSFALL ELLER MATERIELL SKADA. LAS FÖLJANDE WARNINGSTEXT INNAN DU BÖRJAR.**

■ Om du inte förstår instruktionerna eller har problem och frågor vänligen kontakta en kvalificerad fackman. Personer som bor i Nordamerika kan kontakta Omnimount kundservice på 800.668.6848 eller info@omnimount.com.

■ Installera eller montera inte produkten om den är skadad eller delar saknas. Om reservdelar krävs kontakta Omnimount kundservice på 800.668.6848 eller Info@omnimount.com. Internationella kunder måste kontakta en lokal distributör för assistans.

■ **För väggmonterade produkter:** Den här produkten har tagits fram för montering på en lodrät vägg med stommme av tråreglar eller en murad vägg (betong). Vägg med tråreglar är en vägg som består av minst 5 x 10 cm reglar med ett avstånd mellan reglarna av max 61 cm och minst 41 cm samt max 19 mm av kallmur, putsunderlag eller murbruk. Kontakta en kvalificerad montör om du inte känner till väggtypen eller om du behöver hjälp med andra ytor (metallreglar, block och tegel). För att installationen ska vara säker måste väggen kunna bära 4 gånger den totala vikten. Om detta inte är fallet måste ytan förstärkas så att den uppfyller detta krav. Montören är ansvarig för att kontrollera väggkonstruktion/ytan samt att fasten som används vid installation klarar den totala belastningen.

■ **ÖVERSKRID INTE MAXIMAL BELASTNINGSKAPACITET FÖR DENNA PRODUKT.**

- ADVARSEL! FEIL INSTALLASJON ELLER MONTERING KAN FØRE TIL ALVORLIG PERSONSKADE, MATERIELL SKADE OG DØD. LES ADVARSLENE UNDER FØR DU BEGYNNER.
- Hvis du ikke førstår instruksjonene, eller har spørsmål eller er bekymret for noe, må du ta kontakt med en kvalifisert installatør. Kunder bosatt i Nord-Amerika kan ta kontakt med Omnimounts kundetjeneste på 800 668 6848 eller info@omnimount.com.
- Ikke begynn å installere eller montere hvis produktet eller noen av delene er skadet eller mangler. Hvis du har behov for reservedeler, må du ta kontakt med Omnimounts kundetjeneste på 800 668 6848 eller info@omnimount.com. Internasjonale kunder må kontakte en lokal distributør for å få hjelp.
- **Angående veggmonterte produkter:** Dette produktet er konstruert for bruk på vertikale vegg som er bygd av trestendere eller murverk (fast betong). Trestendere defineres som vegg bestående av minimum 5 x 10 cm stendere med maksimalt 61 cm stenderavstand og minimum 41 cm stenderavstand og maksimalt 19 mm veggdekke (tørrvegg, lekter, murpuss). Hvis du ikke vet hva slags vegg du har eller trenger assistanse til andre typer overflater (metallstendere, faste blokker eller murstein), ta kontakt med en kvalifisert installatør. Veggene må kunne bære 4 ganger vekten av totalbelastningen for at installasjonen skal være trygg. Hvis ikke må overflaten forsterkes for å oppfylle denne standarden. Installatøren er ansvarlig for å kontrollere at veggkonstruksjonen/overflaten og forankringene som brukes i installasjonen, trygt kan bære totalbelastningen.
- Dette produktet er ikke utformet for å kunne bære vekten av en CRT- eller flatskjerm-tv. Ikke bruk dette produktet til noe annet enn det som er spesifisert av Omnimount.
- IKKE OVERSTIG DEN MAKSIMALE VEKT-KAPASITETEN FOR DETTE PRODUKTET.



UYARI – TÜRKÇE

- **UYARI! HATALI KURULUM VEYA MONTAJ; CİDDİ KİŞİSEL YARALANMALARA, MAL HASARINA VE ÖLÜME NEDEN OLABİLİR. BAŞLAMADAN ÖNCE AŞAĞIDAKI UYARILARI OKUYUN.**
- Taliatları anlamaz veya soru ya da sorunlarınız olursa, lütfen yetkili bir montajcıya başvurun. Kuzey Amerika'da ikamet edenler 800.668.6848 numaralı telefondan veya info@omnimount.com adresinden Omnimount müşteri hizmetleriyle bağlantıya geçebilir.
- Ürün veya donanım hasarı veya eksiksé kurulumu veya montajı yapmayın. Yedek parça gereklisi, 800.668.6848 numaralı telefondan veya Info@omnimount.com adresinden Omnimount Müşteri Hizmetleriyle bağlantı kurun. Uluslararası müşteriler, yardım için yerel bir distribütöre başvurmalıdır.
- **Duvara monte edilen ürünler için:** Bu ürün, ahşap direklerle veya taştan (saç beton) inşa edilmiş dikey bir duvarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Duvar olarak tanımlanan ahşap direkler, maksimum 19 mm duvar kaplamasına (alçıpan, kafes, siva) sahip en fazla 61 cm, en az 41 cm direk açılığı olan minimum 5 x 10 inçlik direklerden oluşur. Duvarının tipini bilmiyorsanız veya diğer yüzeylerle (metal direkler, tuğla veya briket) ilgili yardım almak istiyorsanız yetkili bir montajcıya başvurun. Güvenilir kurulum için, montajı gerçekleştirdiğiniz duvar toplam yük ağırlığını 4 katına desteklemeliydiniz. Desteklemeyorsa, yüzeyi bu standartı karşılayacak şekilde kuvvetlendirilmelidir. Montajçı, duvar yapısının/yüzeyinin ve kurulumda kullanılan dayanak noktalarının toplam yük ağırlığını güvenle destekleyeceğini doğrulamakla sorumludur.
- Bu ürün CRT veya düz ekran televizyonları taşıyacak şekilde tasarılanmamıştır. Bu ürünü, Omnimount tarafından belirtilenlerden farklı uygulamalar için kullanmayın.
- Bu ürün hareketli parçalar içeriyor olabilir. Dikkatle kullanın.
- **BU ÜRÜN İÇİN GEÇERLİ OLAN MAKİSÜM AĞIRLIK KAPASİTESİNİ AŞMAYIN.**



AVERTISMENTI – ROMÂNĂ

- **AVERTISMENTI ÎN CAZUL UNEI INSTALĂRI SAU ASAMBLĂRI INCORECTE, POT SURVENI RÂNI RI GRAVE ALE PERSOANELOR, PAGUBE MATERIALE ȘI CHIAR MOARTEA. ÎNAINTE SĂ ÎNCEPEȚI, CITIȚI URMĂTOARELE AVERTISMENTE.**
- Dacă nu înțelegeți instrucțiunile sau dacă aveți nelămuriri sau întrebări, contactați un instalator calificat. Rezidenții din America de Nord pot contacta serviciul pentru clienti Omnimount la 800.668.6848 sau la info@omnimount.com.
- Nu începeți instalaarea sau asamblarea dacă produsul sau structura hardware sunt deteriorate sau au părți lipsă. Dacă aveți nevoie de piese de schimb, contactați serviciul pentru clienti Omnimount la 800.668.6848 sau la info@omnimount.com. Clientii din străinătate trebuie să contacteze un distribuitor local pentru asistență.
- **Pentru produsele montate pe perete:** Acest produs a fost proiectat pentru a fi utilizat pe un perete vertical construit din panouri de lemn sau din zidărie (beton solid). Panourile de lemn sunt pereti formati din panouri de cel puțin 5 cm x 10 cu o distanță maximă între panouri de 61 cm și o distanță minimă între panouri de 41 cm și o izolație de 19 mm (pereu uscat, spăcă, ipsos). Dacă nu cunoașteți tipul peretelui sau pentru asistență referitoare la alte suprafețe (cărămidă și blocuri solide), contactați un instalator calificat. Pentru instalarea în siguranță, peretele pe care montați produsul trebuie să suporte de 4 ori greutatea sarcinii totale. În caz contrar, suprafața trebuie consolidată pentru a îndeplini acest standard. Instalatorul este responsabil pentru verificarea faptului că structura/suprafața peretelui și cărligele utilizează la instalare vor suporta în siguranță sarcina totală.
- Acet produs nu este creat pentru a suporta sarcina unui ecran CRT sau a unui televizor cu ecran plat. Nu utilizați acest produs cu alte aparatelor decât cele specificate de Omnimount.
- Este posibil ca acest produs să conțină părți mobile. Utilizați-le cu atenție.
- **NU DEPĂȘIȚI CAPACITATEA MAXIMĂ DE GREUTATE PENTRU ACEST PRODUS.**



ВНИМАНИЕ! – БЪЛГАРСКИ

- **ВНИМАНИЕ! АКО ИНСТАЛИРАТЕ ИЛИ СГЛОБЯВАТЕ ПРОДУКТА НЕПРАВИЛНО, МОЖЕ ДА ПРИЧИНЯТЕ СЕРИОЗНО НАРАНЯВАНЕ, УВРЕЖДАНЕ НА ИМУЩЕСТВО И СМЪРТ. ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ, ПРОЧЕТЕТЕ СЛЕДНИТЕ ИНСТРУКЦИИ.**
- Ако не разбираете инструкциите или имате някакви опасения или въпроси, моля свържете се с квалифицирано техническо лице. Жителите на Северна Америка могат да се свържат с отдела за обслужване на клиенти към Omnimount на тел. 800.668.6848 или имейл info@omnimount.com.
- Ако част от хардуера е увредена или липсва, не инсталирайте и не сглобявайте продукта. Ако се нуждаете от резервни части, свържете се с отдела за обслужване на клиенти към Omnimount на тел. 800.668.6848 или имейл info@omnimount.com. Ако се нуждаят от помощ, международните клиенти трябва да се свържат с местния дистрибутор.
- **За продукти за монтиране на стена:** Този продукт е предназначен за употреба с окачване на вертикална стена от дървени греди или зидария (твърд бетон). Под дървени греди в случаи се има предвид стена, изградена от греди с минимален размер 5 x 10 см и максимум 61 см разстояние между гредите и минимум разстояние между гредите 41 см при максимум 19 мм стенна облицовка (суха зидария, летви, гипс). Ако не сте ясно какъв тип е стената в или се нуждаете от помощ за други типове повърхност (метални греди, целик и тухли), обрнете се към квалифицирано лице по монтажа. За да осигурите безопасна инсталация, стената, на която ще монтирате уреда, трябва да може да издържи 4 пъти общия товар на продукта. Ако не е така, повърхността трябва да се укрепи, за да отговори на стандартите. Лицето, което инсталира, носи отговорност за това да провери дали стената/повърхността и използваните стоманени връзки са в състояние да издържат на натоварването и безопасно да поддържа общи товар на продукта.
- Този продукт не е предназначен да издържи товара на телевизор с електронно-олъчева тръба или плосък екран.
- Не използвайте продукта за цели, различни от целите, указаны от Omnimount.
- Възможно е продуктът да съдържа подвижни части. Използвайте предпазливо.
- **НЕ ПРЕВИШАВАЙТЕ МАКСИМАЛНИЯ КАПАЦИТЕТ НА ТОВАРА, ВЪЗМОЖЕН ЗА ТОЗИ ПРОДУКТ.**



- **HOIATUS! VALE PAIGALDUS VÕI MONTEERIMINE VÕI PÖHJUSTADA TÖSISEID KEHAVIGASTUSI, VARALIST KAHJU VÕI SURMA. ENNE ALUSTAMIST LÜGEGE KINDLASTI JÄRGMISI HOIATUSI.**
- Kui juhisid eel teie jaoks arusaadavad või teil on paigalduse kohta küsimusi, pöörduge kvalifitseeritud paigaldaja poole. Põhja-Ameerika elanikud võivad ühendust võtta OmniMount klienditeenindusega telefoninumbri 800 668 6848 või meiliaadressil info@omnimount.com.
- Kui toode on katte või mõni selle osa on puudu, ärge toodet paigaldage ega monteerige. Varuosade saamiseks pöörduge OmniMount klienditeeninduse poolte telefoninumbri 800 668 6848 või meiliaadressil info@omnimount.com. Muude rikide kliendid saavad abi oma kohalikult edasimüüjalt.
- **Seinale paigaldatavad tooted:** See toode on mõeldud kasutamiseks vertikaalsele puitkarkassile-seinal või müürilistel (betoonist). Puitkarkass sein on sein, mis koosneb vähemalt 5 cm x 10 cm postidest, mis asuvad üksteisest maksimaalselt 61 cm ja minimaalselt 41 cm kauguseil ja millel on maksimaalselt 19 mm paksune seinakate (kipsplaat, krohvivõrk, krohvi). Kui te ei tea, mis tüüpil sein teil on, või kui vajate abi mõnd muud tüüpi pinnale paigaldamisel (metallkarkass, ehituspliikk ja tellis), võtke ühendust kvalifitseeritud paigaldajaga. Turvaliseks paigaldamiseks peab sein, kuhu paigaldatakse, suutma kanda summaarsest koormisest vähemalt neli korda suuremat raskust. Kui see nii ei ole, tuleb piinda vastavalt tugevdada. Paigaldaja peab tagama, et seinakonstruktsioon ja -pind ning paigaldusel kasutatavad kinnitusvahendid toetavad turvaliselt koguraskust.
- See toode ei ole mõeldud kandma kineskoop- või lameekraanteleri raskust. Ärge kasutage seda toodet mõnel muul kui OmniMount® määratletud eesmärgil.
- Toode võib sisalda liikuvaid osi. Olge kasutamisel ettevaatlik.
- **ÄRGE ÜLETAGE SELLE TOOTE SUURIMAT LUBATUD KANDEVÖIMET.**



BRĪDINĀJUMS! – LATVIISKI

- **BRĪDINĀJUMS! NEPAREIZA UZSTĀDIŠANA VAI MONTĀŽA VAR IZRAISĪT SMAGUS MIESAS BOJĀJUMUS, ĪPAŠUMA BOJĀJUMUS VAI DZĪVĪBAS ZAUDEŠANU. PIRMS DARBA SĀKŠANAS IZLASIET ŠOS BRĪDINĀJUMUS.**
- Ja neizprat norādījumus vai arī rodas kādi šaubas vai jautājumi, lūdu, sazinieties ar kvalificētu uzstādītāju. Ziemeļamerikas iedzīvotāji var sazināties ar uzņēmumu OmniMount klientu apkalpošanas dienestu pa tālruni 800 668 6848 vai sūtīt e-pasta ziņojumu uz info@omnimount.com.
- Neveiciet uzstādīšanu vai monāžu, ja izstrādājums vai aparātūra ir bojāta vai to trūkst. Ja nepieciešamas rezerves detaljas, sazinieties ar OmniMount klientu apkalpošanas dienestu pa tālruni 800 668 6848 vai sūtīt e-pasta ziņojumu uz info@omnimount.com. Starptautiskie klienti var saņemt pafidži, sazinieties ar vietējo preču izplatītāju.
- **Uz sienas montējamiem izstrādājumiem:** Šo izstrādājumu paredzēts izmantot tikai pie vertikālu koka statūtu vai mūra (monolīta betona) sienas. Koka statūtu siena ir siena, ko veido 5 x 10 cm statūti, kas izvietoti ar maksimālo vai minimālo atstarpi 61 cm un 41 cm, un kuras apdare (gipškartons, latai, apmetums) nepārsniedz 19 mm. Ja nezināt sienas veidu vai arī ja nepieciešama informācija par citām virsmām (metāla statūtu, vienlaidi paneļi vai kieģeļi), sazinieties ar kvalificētu uzstādītāju. Lai garantētu drošu uzstādīšanu, sienai, pie kurai veicat montēšanu, jāiztūz ceturēt lieklās svars nekā kopējā noslodze. Pretējā gadījumā virsma ir jānostiprina, lai tā atbilstu minētajam standartam. Uzstādītājam ir jāpārbauda, vai sienas struktūra/virsma un uzstādīšanai izmantotie enkuri var droši izturēt kopējo noslodzi.
- Šis izstrādājums nav konstruēts tam, lai izturētu katodstratu lampas vai plakanā ekrāna televizora svaru.
- Nelietojet šo izstrādājumu ciemtu nolūkumā, nekā norādījis uzņēmums OmniMount.
- **Šajā izstrādājumā var būt kustīgas detaljas. Lietot piesardzīgi!**
- **SLODZE NEDRĪKST PĀRSNIEGT ŠI IZSTRĀDĀJUMA MAKSIMĀLO NESTSPĒJU.**



ISPĒJIMASI! – LIETUVIŲ

- **ISPĒJIMASI NETINKAMAI SUMONTAVE ARBA SURINKKE PRIETAISA, GALITE PATIRTI RIMTU KŪNU SUŽALOJIMU, SUGADINTI NUOSAVYBĘ ARBA NET ŽŪTI, PRIEŠ PRADĒADI, IDĒMIAMI PERSKAITKYKITE ŠIUOS PERSPĒJIMUS.**
- Jeigu nesuprantate šiu instrukciją, abejokite arba turite klausimų, kreipkitės į kvalifikuotą specialistą. Šiaurės Amerikos gyventojai gali kreiptis į „OmniMount“ klientų aptarnavimo skyrių tel.: 800-668-6848 arba el. paštu: info@omnimount.com.
- Nemontuokite ir nerusinkite produkto arba jo aparatiūros, jeigu jis yra pažeista arba trūksta dalijų. Jeigu reikalingos atsarginės dalys, kreipkitės į „OmniMount“ klientų aptarnavimo skyrių tel.: 800-668-6848 arba el. paštu: Info@omnimount.com. Tarptautiniai klientai pagalbos turi kreiptis į vietinių platinintojų.
- **Prie sienos montuojamiems gaminiams:** Šis gaminis sukurtas tvirtinti vertikaliai prie medinės arba mūrinės sienos (vientiso betono). Medinių statramscią sieną yra siena, kurių sudaro ne mažesni, kaip 5 x 10 cm statramsciai, tarp kurų yra ne didesni kaip 61 cm tarpi, ne mažesni kaip 41 cm tarpi ir ne storesnė kaip 19 mm sienos dangos (sausinės tinkas, lentos, tinkas). Jeigu nežinote sienos tipo, arba reikalinga pagalba, norint atpažinti kitus paviršius (metalinių statramsciai, vientisi blokai arba plytos), kreipkitės į kvalifikuotą specialistą. Kad tvirtinimas būtų saugus, siena, prie kurios yra tvirtinama, turi atlaikyti 4 kartus didesnį svorį. Jeigu taip nėra, paviršius turi būti sutvirtintas, kad atitiktų šį standartą. Montuojantiesi asmuo privalo užtikrinti, kad sienos struktūra / paviršius ir naudojami tvirtinimo elementai saugiai išlaikytų bendrą apkrovą.
- Šis gaminis nėra skirtas laikyti televizorius su kineskopais arba plokščiaisiais ekranais. Nenaudokite šio produkto jokiui kitu tikslui nei nurodyta „OmniMount“.
- Šiam produkta gali būti jordančių dalių. Būkite atsargūs.
- **NEVIRŠYKITE MAKSIMALUS GALIMO ŠIO PRODUKTO SVORIO.**



OPOZORILO – SLOVENŠČINA

- **OPOZORILO! NEUSTREZNA PRITRDITEV ALI MONTAŽA LAJKO POVZROČI POŠKDODE, MATERIALNO ŠKODO ALI SMRT. PRED ZACETKOM PREBERITEV NASLEDNJA OPOZORILA.**
- Če ne razumete navodil ali imate kakršno koli vprašanja ali dvome, se obrnite na strokovnjaka. Prebivalci Severne Amerike se lahko obrnejo na OmniMountovo službo za pomoč strankam na telefonski številki 800.668.6848 ali e-naslovu info@omnimount.com.
- Če je izdelek ali orodje poškodovano ali manjka, izdelek ne sestavljajte oz. pritrjujte. Če potrebuje nadomestne dele, se obrnite na OmniMountovo službo za pomoč strankam na telefonski številki 800.668.6848 ali e-naslovu Info@omnimount.com. Kupci v drugih državah se morajo za pomoč obrniti na pooblaščene lokalne prodajalce.
- **Izdelek za pritrditev na steno:** Ta izdelek je bil oblikovan za uporabo na navpični steni, ki je sezidana na leseni ali pa na zidanu konstrukciji (iz masivnega betona). Leseni nosilci, opredeljeni kot stene, sestavljeni iz najmanj 5 x 10 cm nosilcev z največ 61 cm razmika in najmanj 41 cm razmika med nosilcema ter z največ 19 mm stenskega opaža (mavčne plošče, letev, omet). Če ne veste, kakšna je stena, ali pa potrebujete pomoč glede drugih vrst površin (masivnih blokov in opeke), se obrnite na strokovnjaka. Za varno pritrditev mora biti nosilnost stene, na katero izdelek pritrjujete, stiskrat večja od težje izdelek. Če nimate take površine, jo morate ojačati, da bo v skladu s to zahtevo. Montažer mora preveriti, ali bodo stenska struktura/površina in sidra varno podpirala celotno bremę.
- Ta izdelek ni zasnovan kot nosilec za katodne televizijske zaslone ali LCD-zaslone. Izdelek lahko vsebuje premične dele. Bodite predvidni pri uporabi..
- **NAJVĒĆJE DOVOLJENE TEŽE ZA TA IZDELEK NE SMETE PREKORAČITI.**



- VAROVANIE! NESPRÁVNA INŠTALÁCIA ALEBO MONTÁŽ MÔŽE SPÓSOBIŤ ŠKODU NA MAJETKU, VÁŽNE ZRANENIE ALEBO SMRT. PRED ZAČIATKOM INŠTALÁCIE SI PRECIETAJTE NASELUDUJÉCE VAROVANIA.**
- V prípade, že pokynom nezozumiete, máte nejaké pripomienky alebo otázky, kontaktujte kvalifikovaného technika. Základníci so sídlom v Severnej Amerike môžu kontaktovať oddelenie služieb zákazníkom spoločnosti OmniMount na čísle 800.668.6848 alebo na e-mailovej adrese info@omnimount.com.
- V prípade, že je produkt alebo hardvér poškodený, alebo nejaká časť chýba, nezostavujte a neinštalujte ho. Ak potrebujete náhradné súčasti, kontaktujte oddelenie služieb zákazníkom spoločnosti OmniMount na čísle 800.668.6848 alebo na e-mailovej adrese Info@omnimount.com. Základníci mimo územia Spojených štátov, ktorí chcú získať pomoc, musia kontaktovať miestneho distribútoru.
- **Produkty určené na pripomienanie na stenu:** Tento produkt bol navrhnutý pre montáž na zvislý steny z drevených hranolov alebo na zvislé murované steny (na betónovom masíve). Drevené hranoly definované ako stena pozostávajúca z hranolov s rozmermi minimálne 5 x 10 cm s maximálne 61 cm rozstupom a minimálnou 41 cm rozstupom s maximálnou 19 mm stenejšou krytinou (sadrokartón, lata, ometka). V prípade, že si ste istí typom steny alebo potrebujete radu v prípade iných povrchov (kovových trámov, plných kvádrov a tieňov), kontaktujte kvalifikovaného technika. Bezpečná montáž vyžaduje, aby malá stena nosnosť zodpovedajúca štvornásobku hmotnosti celkového zaťaženia. V prípade, že má stena nižšiu nosnosť, musí sa využiť tak, aby spĺňala tento štandard. Osoba, ktorá vykonáva montáž, je zodpovedná za overenie, či konštrukcia steny, jej povrch a ukončenia použité pri montáži, bezpečne vydržia celkové zaťaženie.
- Tento produkt nie je určený pre zaťaženie CRT televízorom alebo televízorom s plochou obrazovkou. Tento produkt môže obsahovať pohyblivé časti. Pri jeho používaní bude opatrní.
- **DBAJTE NA TO, ABY STE NEPREKROČILI MAXIMÁLNE POVOLENÉ ZAŤAŽENIE TOHTO PRODUKTU.**



تحذير - العربية

تحذير! من شأن التركيب أو التجميع غير الصحيح أن يؤدي إلى حدوث إصابة شخصية أو إلحاق أضرار بالممتلكات، أو الوفاة. اقرأ التحذيرات التالية قبل الشروع في التركيب.

إذا كنت لا تفهم التعليمات أو كانت لديك بواعث للقلق أو استفسارات، يرجى الاتصال بعامل تركيب مؤهل. يمكن للعلماء المقيمين في أمريكا الشمالية الاتصال بخدمة info@omnimount.com أو على البريد الإلكتروني 800.668.6848 علامة أمنيماونت على الهاتف.

لا تقم على التركيب أو التجميع في حالة وجود ثقب أو نقص في المتنبج أو مستلزماته. إذا كنت بحاجة إلى قطع غير برجي للاتصال بخدمة علامة أمنيماونت على Info@omnimount.com على العلامة التوينية للاتصال بالموزع المحلي للحصول على المساعدة.

بنية المنتجات المثبتة بالحاافظ تم تصميم هذا المنتج للاستخدام على حافظ معدنية مصنوعة من فولاذ أو من مواد بناء خراسانة (صلبة)، وفولان الخشبية سم مع غطاء حاطن لا يزيد عن 41 سم ولا يقل عن 61 سم ولا يزيد الفاصل بين القائم والآخر على 10 x 5 سم هي عبارة عن حافظ مكونة من فولان لا تقل عن سم (حافظ جاف، شرائح خشبية، جص). إذا كنت لا تعلم نوع الحافظ لديك، أو الحصول على مساعدة بشأن الأسطح الأخرى (القائم المعدنية، والقوافل الصلبة 19 أضعاف وزن العمل الكلي. بخلاف ذلك، 4 وأطواب)، تصل بعامل تركيب مؤهل، للتراكيب الآمن، يجب أن يكون الحافظ الذي تقوم بالثبيت عليه قادرًا على تحمل يجب تدعيج السطح حتى يصبح مستوفياً للمعايير. تقع على عائق الشخص القائم بالتركيب مسؤولية تحمل بنينة سطح الحافظ والمثبتات المستخدمة في التركيب للحمل الكلي بأمان.

أو تلفزيون ذي شاشة مسطحة. **CRT** هذا المنتج غير مصمم لدعم حمل شاشة



لا تستخدم ذلك المنتج في أي تطبيق آخر غير تلك التطبيقات المحددة من قبل أمنيماونت قد يتضمن المنتج أجزاءً متحركة. استخدمه بحذر.

٥٠ تجاوز الحد الأقصى للوزن الخاص بالمنتج.

警告! – 简体中文

- 警告！如果安装或组装不当，则可能导致重伤、死亡和财产损毁。请在开始安装或组装前先阅读下列警告信息。**
- 如果您不理解说明或者遇到任何疑问或问题，请与具备资格的安装人员联系。北美地区的人士可通过电话号码 800.668.6848 或电子邮件 info@omnimount.com 与 OmniMount 客户服务部门联系。
- 如果产品或硬件受损或缺失，请不要安装或组装。如果您需要替换零件，请通过电话号码 800.668.6848 或电子邮件 Info@omnimount.com 与 OmniMount 客户服务部门联系。国际客户需要联系本地经销商以获取帮助。
- 对于壁挂式产品：此产品拟在由木墙柱结构或砌筑结构（实心混凝土）搭建的垂直墙面上使用。规定的墙壁木立柱最小尺寸为 5 cm x 10 cm，立柱间距最大为 61 cm，最小为 41 cm，墙壁外壳材质（干墙、木板条、泥灰）厚度为 19 mm。如果您不知道墙壁类型或者需要与其他墙面（金属立柱、实心混凝土和实心砖）有关的帮助，请与具备资格的安装人员联系。为确保安全安装，拟用于安装产品的墙壁必须能够支持相当于总荷载 4 倍的重量。否则，必须加固墙面以便符合此标准。安装人员负责确认墙壁结构/表面以及安装中使用的锚栓能够安全地支持总荷载。
- 本产品不适用于承载 CRT 或平板电视。不要将此产品用于超出 OmniMount 指定应用范围的任何应用。
- 不要超过此产品的最大承重能力。**

警告! – 日本語

- 警告! 取り付けまたは組み立てを適切に行わないと、重傷や物的損害をもたらしたり、死に至ることがあります。始める前に、次の警告をお読みください。**
- 説明が不明であったり、質問や懸念がある場合は、正規の取り付け業者にお問い合わせください。北米在住の方は、OmniMount のカスタマーサービス(電話番号: 1-800-668-6848、電子メール: info@omnimount.com)にお問い合わせいただけます。
- 製品またはハードウェアが破損していたり、足りない部品がある場合は、取り付けまたは組み立てを行わいでください。交換部品をお求めの場合は、OmniMount のカスタマーサービス(電話番号: 1-800-668-6848、電子メール: info@omnimount.com)までお問い合わせください。米国以外の国に在住の方は、最寄りの代理店までお問い合わせください。
- ウォールマウント製品の場合:** 本製品は木製間柱で構成されているまたは石造(コンクリート)の垂直な壁に取り付けるように設計されています。木製の間柱とは、最低 5 x 10 cm 以上の間柱を、最大 61 cm から最小 41 cm の間隔で配置しており、最大 19 mm の壁材(石膏ボード、ラス、漆喰など)で覆われている壁として定義します。取り付けになる壁の種類がわからない場合、または他の種類の壁(金属間柱、ブロックやレンガなど)については、正規の取り付け業者にお問い合わせください。安全な取り付けのために、壁は取り付ける全重量の4倍の重量に耐えられる必要があります。そうでない場合は、この基準に対応するように壁を補強する必要があります。取り付ける壁の構造や表面およびアンカーが全重量を安全に支えることができることを確認するのは、取り付けを行なう者の責任です。
- この製品は、CRT またはフラットスクリーンテレビの重量を支えるようにには設計されていません。当社が指定した用途以外に本製品を使用しないでください。
- 本製品の最大搭載重量を超えないようにしてください。**



CAUTION!



| | |
|--|---|
| MAXIMUM WEIGHT CAPACITY MÁXIMA CAPACIDAD DE PESO CAPACITE DE CHARGE MAXIMALE | POUNDS (LBS) / KILOGRAMS (KG) LIBRAS (LB) / KILOGRAMOS (KG) LIVRES (LB) / KILOGRAMMERS (KG) |
| COMPLETE UNIT | 30 (LBS) / 13 (KG) |



| | |
|----|---|
| EN | USE WITH PRODUCTS LARGER THAN THE MAXIMUM WEIGHT AND SIZE MAY RESULT IN INSTABILITY CAUSING POSSIBLE INJURY. USER MUST REMOVE TELEVISION OR OBJECT OFF THE BRACKET BEFORE ADJUSTING. IF THE PRODUCT IS A TELEVISION MAXIMUM WEIGHT CAPACITY SUPERSEDES / OUTPLACES RECOMMENDED DIAGONAL MEASURED TELEVISION SIZE!! |
| ES | EL USO CON EL PRODUCTOS MÁS GRANDE QUE EL PESO MÁXIMO Y TAMAÑO PUEDE CAUSAR INESTABILIDAD Y POSIBLEMENTE HERIDAS. EL USUARIO DEBE QUITAR LA TELEVISIÓN U OBJETO DEL SOPORTE ANTES DEL AJUSTE. SI EL PRODUCTO ES UNA TELEVISIÓN, LA CAPACIDAD DE PESO MÁXIMA REEMPLAZA EL TAMAÑO DIAGONAL RECOMENDADO DE LA TELEVISIÓN |
| FR | NE PAS UTILISER DES PRODUITS QUI SONT PLUS GRANDS DE LA CAPACITÉ DE CHARGE OU DES DIMENSIONS MAXIMALES – CELA POURRAIT PROVOQUER L'INSTABILITÉ DE PRODUIT ET DES BLESSURES. AVANT TOUT AJUSTEMENT, IL FAUT DÉMONTER LE TÉLÉVISEUR OU L'AUTRE PRODUIT ÉLECTRONIQUE. SI LE PRODUIT EST UN TÉLÉVISEUR, LA CAPACITÉ DE CHARGE MAXIMALE SE SUBSTITUE AU GRANDEUR DIAGONALE RECOMMANDÉ DU TÉLÉVISEUR. |
| DE | ÜBERSCHREITEN SIE NICHT DIE MAXIMALE TRAGKRAFT FÜR DIESES PRODUKT! |
| NL | OVERSCHRIJD HET MAXIMALE DRAAGVERMOGEN VOOR DIT PRODUCT NIET! |
| IT | NON SUPERARE IL CARICO MASSIMO PER QUESTO PRODOTTO! |
| PL | NIE NALEŻY PRZEKRACZAĆ MAKSYMALNEJ ŁADOWNOŚCI DLA TEGO URZĄDZENIA! |
| CZ | NEPŘEKRAČUJTE MAXIMÁLNÍ ZATÍŽENÍ TOHOTO PRODUKTU! |
| HU | NE LÉPJÜK TÚL A TERMÉK MAXIMÁLIS TERHELHETŐSÉGÉT! |
| GK | MHN ΥΠΕΡΒΑΙΝΕΤΕ ΤΟ ΜΕΓΙΣΤΟ ΦΟΡΤΙΟ ΓΙΑ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΠΡΟΪΟΝ! |
| PT | NÃO EXCEDER A CAPACIDADE DE PESO MÁXIMO PARA ESTE PRODUTO! |
| DA | OVERSKRID IKKE DEN MAKSIMALE VÆGTPAKAPITET FOR DETTE PRODUKT! |
| FI | TÄMÄN TUOTTEEN SUURINTA PAINORAJAA EI SAA YLITTÄÄ! |
| SV | ÖVERSKRID INTE MAXIMAL BELASTNINGSKAPACITET FÖR DENNA PRODUKT! |
| RO | NU DEPĂȘIȚI CAPACITATEA MAXIMĂ DE GREUTATE PENTRU ACEST PRODUS! |
| BL | НЕ ПРЕВИШАВАЙТЕ МАКСИМАЛНИЯ КАПАЦИТЕТ НА ТОВАРА, ВЪЗМОЖЕН ЗА ТОЗИ ПРОДУКТ! |
| ET | ÄRGE ÜLETAGE SELLE TOOTE SUURIMAT LUBATUD KANDEVÕIMET! |
| LV | SLODZE NEDRÍKST PĀRSNIEGT ŠĪ IZSTRĀDĀJUMA MAKSIMĀLO NESTSPĒJU! |
| LT | NEVIRŠKYTE MAKSIMALAUS GALIMO ŠIO PRODUKTO SVORIO! |
| SL | NAJVEČJE DOVOLJENE TEŽE ZA TA Izdelek NE SMETE PREKORAČITI! |
| SK | DBAJTE NA TO, ABY STE NEPREKROČILI MAXIMÁLNE POVOLENÉ ZAŽAŽENIE TOHTO PRODUKTU! |
| RU | УБЕДИТЕСЬ, ЧТО МАКСИМАЛЬНАЯ НАГРУЗКА НА ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ В КГ НЕ ПРЕВЫШЕНА! |
| TR | BU ÜRÜN İÇİN GEÇERLİ OLAN MAKİSİMUM AĞIRLIK KAPASİTESİNİ AŞMAYIN! |
| NO | IKKE OVERSTIG DEN MAKSIMALE VEKTKAPASITETEN FOR DETTE PRODUKTET! |
| AR | لا تتجاوز الحد الأقصى للوزن الخاص بالمنتج |
| CN | 不要超过此产品的最大承重能力! |
| JP | 本製品の最大搭載重量を超えないようにしてください! |

SYMBOL KEY



| | |
|-----------|-------------------|
| EN | Drill |
| ES | Agujear |
| FR | Percer |
| DE | Bohren |
| NL | Boor |
| IT | Forare |
| PL | Wywierć |
| CZ | Vrtat |
| HU | Készítsen furatot |
| GK | Διατρήστε |
| PT | Furar |
| DA | Bor |
| FI | Poraan |
| SV | Borra |
| RO | Burghiu |
| BL | Пробив |
| ET | Puurige |
| LV | Urbis |
| LT | Grežti |
| SL | Izvrtajte |
| SK | Vŕtať |
| RU | Сверление |
| TR | Delin |
| NO | Bormaskin |
| AR | آخر |
| CN | 钻孔 |
| JP | ドリル |

| | |
|-----------|---------------------|
| EN | Level |
| ES | Nivel |
| FR | Niveau |
| DE | Wasserwaage |
| NL | Waterpas |
| IT | Livellare |
| PL | Poziomnica |
| CZ | Vodováha |
| HU | Szintező |
| GK | Αλφρόδι |
| PT | Nível |
| DA | Vaterpas |
| FI | Vesivaaka |
| SV | Pass |
| RO | Nivelă |
| BL | Ниво |
| ET | Lood |
| LV | Līmenis |
| LT | Lygis |
| SL | Vodna tehntica |
| SK | Vodováha |
| RU | Уровень |
| TR | Aynı Seviyeye Getir |
| NO | Vater |
| AR | میزان |
| CN | 水平调整 |
| JP | 水平器 |

| | |
|-----------|-----------------|
| EN | Caution |
| ES | Precaución |
| FR | Attention |
| DE | Vorsicht |
| NL | Voorzichtig |
| IT | Attenzione |
| PL | Przestroga |
| CZ | Pozor |
| HU | Figyelmeztetés |
| GK | Προσοχή |
| PT | Cuidado |
| DA | Pas på |
| FI | Varoitus |
| SV | Försiktighet |
| RO | Atenție |
| BL | Внимание |
| ET | Hoiatus. |
| LV | Bridinājums |
| LT | Dėmesio |
| SL | Previdno |
| SK | Pozor |
| RU | Предостережение |
| TR | Dikkat |
| NO | Forsiktig |
| AR | تنبيه |
| CN | 小心 |
| JP | 注意 |

| | |
|-----------|-------------------|
| EN | Hammer |
| ES | Martillo |
| FR | Marteau |
| DE | Hammer |
| NL | Hamer |
| IT | Martello |
| PL | Młotek |
| CZ | Kladivo |
| HU | Kalapács |
| GK | Χτυπήστε με σφυρί |
| PT | Martelo |
| DA | Hammer |
| FI | Vasara |
| SV | Hammare |
| RO | Ciocan |
| BL | Чук |
| ET | Haamer |
| LV | Āmurs |
| LT | Kalti |
| SL | Kladivo |
| SK | Kladivo |
| RU | Молоток |
| TR | Cekiç |
| NO | Hammer |
| AR | مطرقة |
| CN | 锤子 |
| JP | ハンマー |

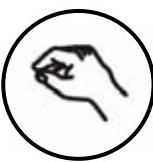
| | |
|-----------|-----------------|
| EN | Optional |
| ES | Opcional |
| FR | Optionnel |
| DE | Optional |
| NL | Optioneel |
| IT | Opzionale |
| PL | Opcjonalne |
| CZ | Volitelné |
| HU | Választható |
| GK | Προαιρετικό |
| PT | Opcional |
| DA | Valgfrit |
| FI | Valinnainen |
| SV | Valfri |
| RO | Optional |
| BL | Допълнителен |
| ET | Valikuline |
| LV | Pēc izvēles |
| LT | Pasirinktinis |
| SL | Izbirno |
| SK | Voliteľné |
| RU | Дополнительно |
| TR | Isteğe Bağlı |
| NO | Valgfritt |
| AR | اختياري |
| CN | 可选 |
| JP | オプション |

| | |
|-----------|---------------------------------|
| EN | Pencil Mark |
| ES | Marque con lápiz |
| FR | Marque de crayon |
| DE | Bleistiftmarkierung |
| NL | Potloodmarkering |
| IT | Segno di matita |
| PL | Znak wykonyany ołówkiem |
| CZ | Poznamenejte si polohu tužkou |
| HU | Jelöljön ceruza |
| GK | Σημειώστε με μολύβι |
| PT | Marcar a lápis |
| DA | Blyantsmærke |
| FI | Lyyjykynämerkki |
| SV | Märke med penna |
| RO | Marcaj de creion |
| BL | Обозначаване с молив |
| ET | Pliatišmärgne |
| LV | Atzīme ar zīmuli |
| LT | Pažymėti pieštuku |
| SL | Oznaka s svinčnikom |
| SK | Poznamenajte si polohu ceruzkou |
| RU | Карандашная пометка |
| TR | Kalem İşareti |
| NO | Blyantmerke |
| AR | علامة بال أقلام الرصاص |
| CN | 铅笔标记 |
| JP | 鉛筆で付けた印 |

| | |
|-----------|-----------------------------|
| EN | Phillips Screwdriver |
| ES | Destornillador Phillips |
| FR | Tournevis Phillips |
| DE | Kreuzschlitzschraubendreher |
| NL | Philips schroevendraaier |
| IT | Cacciavite a croce |
| PL | Śrubokręt krzyżakowy |
| CZ | Křížový šroubovák |
| HU | Keresztfűrjes csavarhúzó |
| GK | Σταυροκατσβίδιο |
| PT | Chave-de-fendas Phillips |
| DA | Philips skruetrækker |
| FI | Ristipääruuvitallta |
| SV | Philips skravmejsel |
| RO | Surubelnita Phillips |
| BL | Отвертка Phillips |
| ET | Ristkruikeeraja |
| LV | Philips skrūvgriezis |
| LT | Kryžminis atsuktuvas |
| SL | Križni izvijač Phillips |
| SK | Križový skrutkovač |
| RU | Крестовая отвертка |
| TR | Yıldız Tornavida |
| NO | Stjerneskrujern |
| AR | منك صلبة |
| CN | 十字螺丝刀 |
| JP | プラスドライバー |

| | |
|-----------|---|
| EN | Allen Wrench |
| ES | Llave Allen |
| FR | Clé hexagonale |
| DE | Inbusschlüssel |
| NL | Inbussleutel |
| IT | Chiave esagonale |
| PL | Klucz do wkretów z gniazdem sześciokątnym |
| CZ | Klíč imbus |
| HU | Imbuskulcs |
| GK | Κλειδιά Αλεν |
| PT | Chave Allen |
| DA | Unbrakonøgle |
| FI | Kuusiotappiavain |
| SV | Insexnyckel |
| RO | Cheie Allen |
| BL | Шестостепенен ключ за винтове |
| ET | Kuuskantipesapeakruvi vöti |
| LV | Sešstūra stienatslēga |
| LT | Šešiaakampis raktas |
| SL | Imbus ključ |
| SK | Imbusový kľúč |
| RU | Торцовый ключ |
| TR | Allen Anahtarı |
| NO | Sekskantnøkkelen |
| AR | منفذ مربع مترافق |
| CN | 内六方扳手 |
| JP | アレンレンチ |

SYMBOL KEY

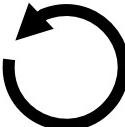


| | |
|-----------|---------------|
| EN | Remove |
| ES | Retire |
| FR | Retirez |
| DE | Entfernen Sie |
| NL | Verwijder |
| IT | Rimuovere |
| PL | Zdejmij |
| CZ | Odstraňte |
| HU | Távolítsa el |
| GK | Αφαιρέστε |
| PT | Desmontar |
| DA | Fjern |
| FI | Poista |
| SV | Ta bort |
| RO | Scoateți |
| BL | Отстраните |
| ET | Eemaldaage |
| LV | Noņemt |
| LT | Pašalinti |
| SL | Odstranite |
| SK | Odstráňte |
| RU | Удалите |
| TR | Kaldır |
| NO | Fjern |
| CN | 拆除 |
| JP | 取り外し |
| AR | ازل |

| | |
|-----------|-------------------|
| EN | Adjust |
| ES | Ajuste |
| FR | Ajustez |
| DE | Justieren Sie |
| NL | Regel |
| IT | Regolare |
| PL | Wyreguluj |
| CZ | Upravte polohu |
| HU | Igazítsa helyére. |
| GK | Προσαρμόστε |
| PT | Ajustar |
| DA | Justér |
| FI | Sääädä |
| SV | Justera |
| RO | Reglați |
| BL | Регулирайте |
| ET | Sättige paika |
| LV | Pielāgojiet |
| LT | Nustatykite |
| SL | Prilagodite |
| SK | Upravte polohu |
| RU | Отрегулируйте |
| TR | Ayarlayın |
| NO | Juster |
| AR | اضبط |
| CN | 调整 |
| JP | 調整します。 |

| | |
|-----------|-------------------------|
| EN | Hand tighten |
| ES | Ajústelo manual |
| FR | Serrer avec les doigts |
| DE | Mit der Hand festziehen |
| NL | Met de hand vastdraaien |
| IT | Serrare a mano |
| PL | Dokrēc ręcznie |
| CZ | Utáhnout rukou |
| HU | Kézi rögzítés |
| GK | Σφίξτε με τα χέρια |
| PT | Apertar a mão |
| DA | Stram med hånden |
| FI | Kiristä käsin |
| SV | Handspänna |
| RO | Strâns cu mâna |
| BL | Затягните с рукой |
| ET | Pingutage käsitse |
| LV | Savilkšana ar roku |
| LT | Priveržti ranka |
| SL | Privijte z roko |
| SK | Utiahnite rukou |
| RU | Затяжка вручную |
| TR | Elle sıkıştırın |
| NO | Stram for hånd |
| AR | اربط باليد |
| CN | 手动拧紧 |
| JP | 手で締めます。 |

| | |
|-----------|-----------------------------------|
| EN | Cable Management |
| ES | Sistema de organización de cables |
| FR | Gestion des câbles |
| DE | Kabelführung |
| NL | Kabelgoten |
| IT | Passacavi |
| PL | Pokrywa na przewody |
| CZ | Kryty kabelů |
| HU | Kábelkezelés |
| GK | Δισχείριση καλωδίου |
| PT | Gestão de cabos |
| DA | Kabelstyring |
| FI | Kaapelin hallinta |
| SV | Kabelhantering |
| RO | Gestionarea cablurilor |
| BL | Управление на кабели |
| ET | Kaablike korraldamine |
| LV | Kabelu penāli |
| LT | Kabelio tvarkymas |
| SL | Držalo za kable |
| SK | Kryty káblov |
| RU | Монтаж кабелей |
| TR | Kablo İdaresi |
| NO | Kabelorganisering |
| AR | إدارة الكابلات |
| CN | 电缆管理 |
| JP | ケーブル管理 |

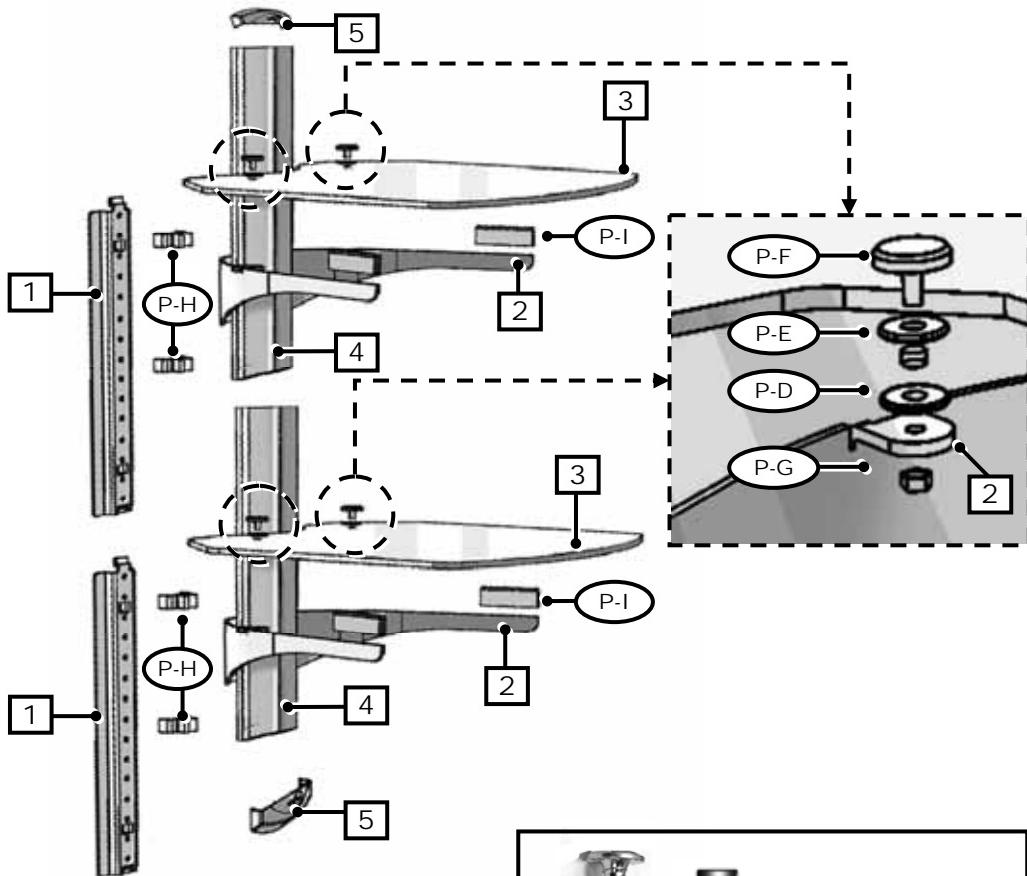


| | |
|-----------|----------------------------------|
| EN | Find Center Position |
| ES | Encuentre la posición del centro |
| FR | Repérez la position centrale |
| DE | Finden Sie die mittige Position |
| NL | Midden bepalen |
| IT | Determinare posizione centrale |
| PL | Znajdź środek |
| CZ | Najdete středovou pozici |
| HU | Keresse meg a középső pozíciót |
| GK | Βρείτε τη θέση κέντρου |
| PT | Encontrar Posição Central |
| DA | Find midterposition |
| FI | Etsi keskisaento |
| SV | Leta upp en central position |
| RO | Localizare poziție centrală |
| BL | Намерете положението на центъра |
| ET | Leidke keskkohu |
| LT | Atrodiet centra stakovli |
| SL | Raskite vidurine padetj |
| SK | Poisciťte sredisko |
| RU | Найдите центральную точку |
| TR | Orta Noktayı Bulma |
| NO | Finn midtpunktet |
| AR | حدد موقعاً مركزياً |
| CN | 找到中心位置 |
| JP | 中心を見つけます |

| | |
|-----------|-------------------------------------|
| EN | Tighten Fastener |
| ES | Ajuste el sujetador |
| FR | Serrez l'attache |
| DE | Ziehen Sie die Befestigung fest |
| NL | Draai de bevestiging vast |
| IT | Serrare il dispositivo di fissaggio |
| PL | Zaciśnij łącznik |
| CZ | Utáhněte upovenění |
| HU | Szorítsa meg a rögzítőt. |
| GK | Βιώστε τον σφρυκτήρα |
| PT | Apertar aperto |
| DA | Stram fæstneren |
| FI | Kiristä kiinnitin |
| SV | Spänna fäste |
| RO | Strângeți dispozitivul de fixare |
| BL | Затягните натягача |
| ET | Pingutage kinnitit |
| LT | Priveržti tvirtinimo elementą |
| SL | Pričvrstite objemko |
| SK | Utiahnite uprenenie |
| RU | Затяните крепление |
| TR | Kıskacı Sıkıştırın |
| NO | Stram holderen |
| AR | اربط المشبك |
| CN | 拧紧坚固件 |
| JP | 留め具を締めます。 |

| | |
|-----------|---------------------------------------|
| EN | Loosen Fastener |
| ES | Afloje el sujetador |
| FR | Desserrez l'attache |
| DE | Lösen Sie die Befestigung |
| NL | Draai de bevestiging los |
| IT | Allentare il dispositivo di fissaggio |
| PL | Poluzuj zapiecie |
| CZ | Uvohněte upovenění |
| HU | Lazítsa meg a rögzítőt. |
| GK | Ξεβιώστε τον σφρυκτήρα |
| PT | Soltar aperto |
| DA | Løsgrør fæstneren |
| FI | Löysää kiinnitintä |
| SV | Lossa fäste |
| RO | Slăbiți dispozitivul de fixare |
| BL | Разхлабете натягача |
| ET | Laske kinnitit lövemaks |
| LT | Atlaiviski tvirtinimo elementą |
| SL | Zrahljajte objemko |
| SK | Uvoňnite uprenenie |
| RU | Ослабьте крепление |
| TR | Kıskacı Gevsetin |
| NO | Løsne holderen |
| AR | حل المشبك |
| CN | 松开紧固件 |
| JP | 留め具を緩めます。 |

CONTENTS



OM10327vA

| Pouch # | Part # | Qty | Description |
|---------|--------|-----|------------------|
| 1 | P-A | 2 | Wall Screw |
| 2 | P-B | 2 | Masonry Anchor |
| 3 | P-C | 4 | Clip/Shelf Screw |
| 4 | P-D | 4 | Plastic Washer |
| 5 | P-E | 2 | Metal Washer |
| 6 | P-F | 2 | Button Screws |
| 7 | P-G | 2 | Nut |
| 8 | P-H | 2 | Cover Clips |
| 9 | P-I | 2 | Shelf Pads |
| 10 | P-J | 1 | Allen Wrench |

Contents

| | | | |
|-----|---|---|-----------------|
| N/A | 1 | 1 | Wall Bracket |
| | 2 | 1 | Shelf Support |
| | 3 | 1 | Shelf Glass |
| | 4 | 1 | Cable Cover |
| | 5 | 2 | Cable Cover Cap |

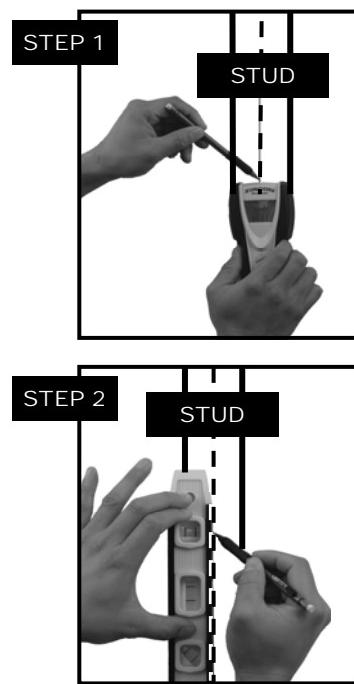
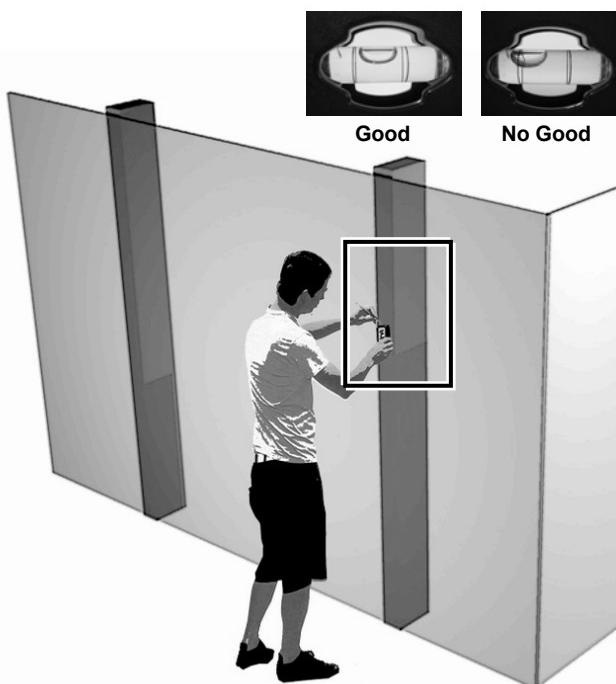


TOOLS NEEDED



| EN | Tools Needed | Not included |
|----|--------------------------|---------------------------------|
| ES | Herramientas necesarias | No se incluye |
| FR | Outils requis | Non inclus |
| DE | Benötigte Werkzeuge | Nicht im Lieferumfang enthalten |
| NL | Benodigde gereedschappen | Niet inbegrepen |
| IT | Strumenti necessari | Non incluso |
| PL | Potrzebne narzędzia | Nie należy do zestawu |
| CZ | Potřebné nástroje | Není součástí |
| HU | Szükséges eszközök | Nem tartalmazza |
| GK | Απαραίμενα εργαλεία | Δεν περιλαμβάνεται |
| PT | Ferramentas necessárias | Não incluído |
| DA | Nødvendigt værktøj | Ikke vedlagt |
| FI | Tarvittavat työkalut | Ei mukana |
| SV | Verktyg som krävs | Ej inkluderad |
| RO | Instrumente necesare | Nu sunt incluse |
| BL | Необходими уреди | Не е включен |
| ET | Vajalikud tööriistad | Pole komplektis |
| LV | Nepieciešamie rīki | Nav iekļauts |
| LT | Reikalingi įrankiai | Nepridedama |
| SL | Potrebitno orodje | Ni priloženo |
| SK | Potrebné náradie | Nie je súčasťou balenia |
| RU | Необходимые инструменты | В комплект не входит |
| TR | Gerekli Aletler | Dahil değildir |
| NO | Nødvendige verktøy | Ikke inkludert |
| AR | الأدوات الازمة | غير مضمن |
| CN | 需要的工具 | 未提供 |
| JP | 必要なツール | 別売り |

WOOD STUD INSTALLATION



EN Find stud(s) and mark edge and center locations.

ES Ubique el panel y marque las ubicaciones de los bordes y el centro.

FR Repérez l'emplacement d'une poutre, puis marquez l'emplacement des bords et du centre de cette poutre.

DE Suchen Sie den Balken und markieren Sie Ränder und Mitte.

NL Zoek de drager en markeer de rand- en middenlocaties.

IT Individuare il montante e segnare la posizione dei bordi e del centro del montante stesso.

PL Znajdź belkę i zaznacz jej krawędzie oraz środek.

CZ Najděte dřevěný trám a vyznačte jeho okraje a střed.

HU Keressük meg a gerendát, és jelöljük meg a szélét és a közepét.

GK Εντοπίστε τον ορθοστάτη και σημειώστε τις άκρες του και τα κεντρικά σημεία.

PT Encontrar a viga e marcar os locais extremos e centrais.

DA Find underligger og markér kant og midt.

FI Etsi pystypuu ja merkitse reunat ja keskikohta.

SV Hitta stiftet och markera kant och mittenposition.

RO Găsiți panoul și marcați locațiile de pe marginea și din centrul.

BL Открийте преграда и обозначете ръба и централната ѝ позиция.

ET Otsige üles sõrestikupost ning märkige selle servad ja keskkohta.

LV Atrodiet statni un atzīmējiet malas un centra atrašanās vietas

LT Surasti varžtą ir pažymėti kraštines bei centrinę padėtį.

SL Najdite steber ter označite robove in sredino.

SK Nájdite drevený trám a vyznačte jeho okraje a stred.

RU Найдите стойку и отметьте ее центр и края.

TR Direğin bulun, kenarını ve ortasını işaretleyin.

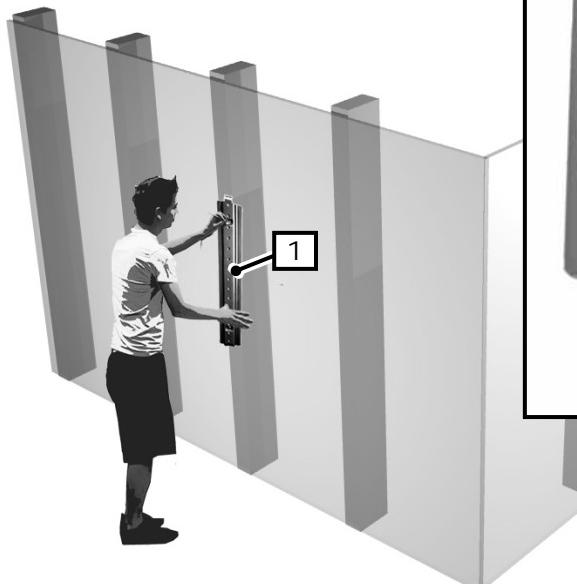
NO Finn stenderen og marker kantene og midten.

AR حدد مكان الفاصل ووضع علامة على الحافة وقم بتوسيط الموضع.

CN 查找支柱和标记边缘及中心位置。

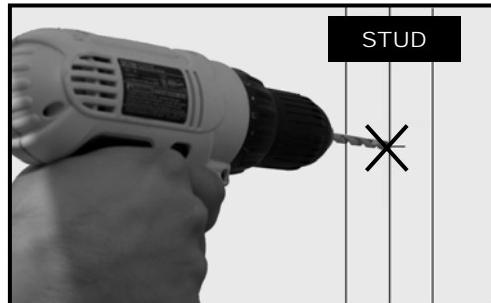
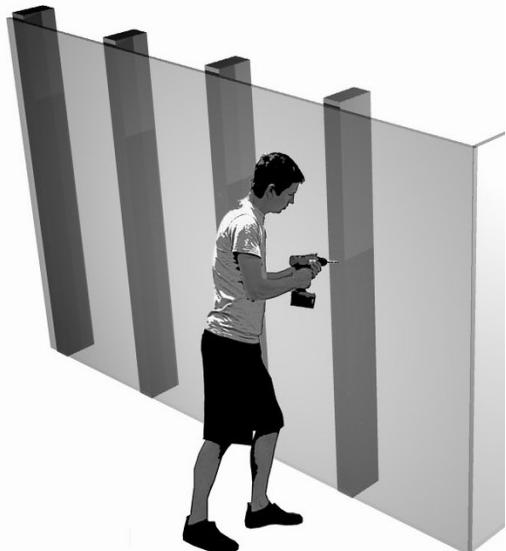
JP スタッドを見つけて、端と中央に印を付けます。





Good **No Good**

| | |
|--|---|
| | Use wall plate or wall template to mark mounting locations |
| | ES Use la guía o placa de la pared para marcar el lugar donde se realizará la instalación |
| | FR Utilisez la plaque ou le gabarit mural pour marquer les emplacements de montage |
| | DE Verwenden Sie die Wandplatte oder die Wandschablone, um die Montagestellen zu markieren |
| | NL Wandplaat of wandsjabloon gebruiken om de montageplaatsen af te tekenen |
| | IT Utilizzare la piastra a muro o la guida per segnare le posizioni di montaggio |
| | PL Użyj płyty ściennej lub szablonuściennego do oznaczenia punktów montażu |
| | CZ Pomocí nástenné desky nebo šablony označte místa uchybení |
| | HU A szerelési helyek megjelöléséhez használja a fal lemezét vagy fal sablont |
| | GK Χρησιμοποιήστε την πλάκα τοίχου για να σημειώσετε τις θέσεις εγκατάστασης |
| | PT Utilizar placa de parede ou escantilhão de parede para marcar as localizações da armação |
| | DA Tag udgangspunkt i vægpladen eller tverrträet, når du markerer monteringspunkterne |
| | FI Merkitse asennuskohdat seinälevyn tai seinämällin avulla |
| | SV Använd väggplatta eller väggmall när du ska markera monteringsplatser |
| | RO Utilizați placă pentru perete sau şablonul pentru perete pentru a marca locația de montare |
| | Използвайте пластината за стена или шаблона за стена, за да отбележите позициите за монтиране |
| | BL |
| | ET Kasutage seinaplaati või seinamalli paigalduskohtade märkimiseks |
| | LV Ar sienas plāksni vai šablonu atzīmējiet montēšanas vietas |
| | LT Montavimo vietai pažymėti naudokite sieningę plokštę arba šabloną |
| | SL Uporabite ploščico ali predlogo za pritridlev na steno, da označite mesta za pritridleve |
| | SK Na označenie uprevňovacích miest použite stenovú dosku alebo stenovú šablónu |
| | RU Для разметки места крепежа используйте стеновую пластину |
| | TR Montaj yerlerini işaretlemek için duvar plakası veya duvar şablonu kullanın |
| | NO Ta utgangspunkt i veggholmen eller tverrtreet når du merker av monteringsposisjonene |
| | AR استخدم صفيحة معايرة التثبيت على الحائط لرسم نقاط التركيب |
| | CN 使用壁板或墙壁模板标记安装位置 |
| | JP ウォールプレートまたはウォールテンプレートを使って、取り付け場所に印を付けます |



| Wood Pilot | |
|---|-------------------|
| Pilot Hole Size | Pilot Drill Depth |
| 1/8 inch | 2-1/4 inch |
| 4 mm | 55 mm |
|  | |
| (Not Included) | |

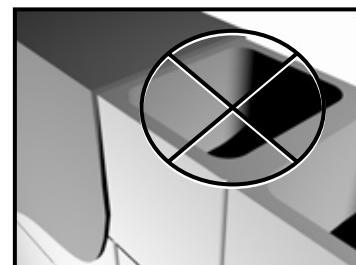
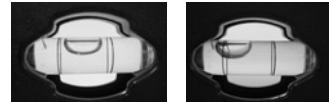
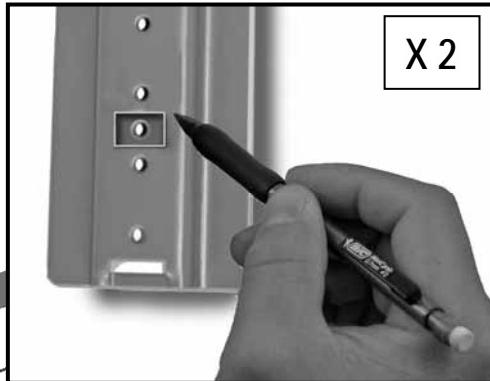
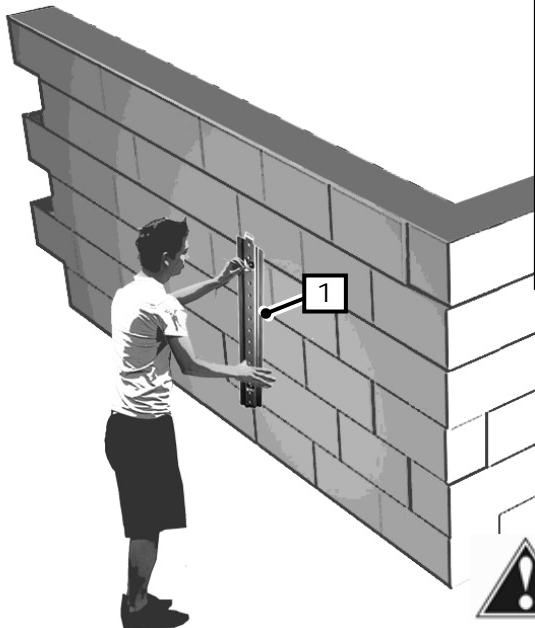


EN Wood Stud Wall Installation

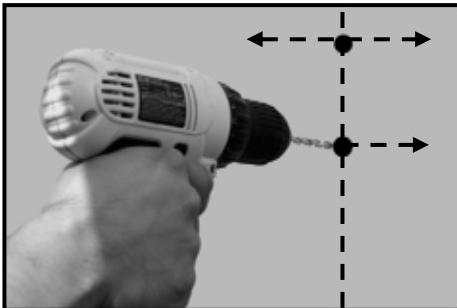
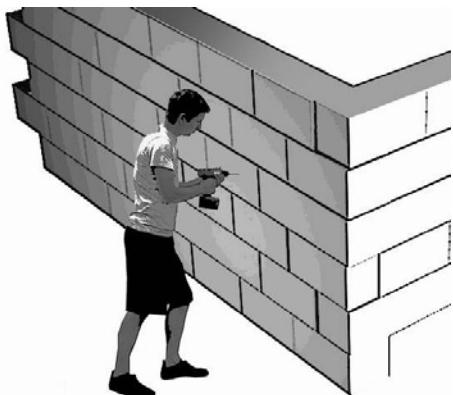
| | |
|----|--|
| ES | Instalación en pared con paneles de madera |
| FR | Installation murale sur poteau de cloison en bois |
| DE | Montage an Holzbalken an der Wand |
| NL | Installatie op muur met houten dragers |
| IT | Installazione su muro con montanti in legno |
| PL | Instalacja ścienna z wykorzystaniem słupów drewnianych |
| CZ | Instalace na stěnu s dřevěnými trámy |
| HU | Falra szerelés fagerendánál |
| GK | Εγκατάσταση επιποίχου ξύλινου ορθοστάτη |
| PT | Instalação numa parede de vigas de madeira |
| DA | Installation på trævæg |
| FI | Asennus pystypuiseen seinään |
| SV | Träfackverksmontering |
| RO | Instalarea pe un perete din panouri din lemn |
| BL | Монтиране на дървена преграда на стена |
| ET | Paigaldus puidust sõrestikupostidele ehitatud seinale |
| LV | Uzstādīšana pie koka statņu sienas |
| LT | Tvirtinimas prie medinės sienos |
| SL | Stenska pritrditev na lesen steber |
| SK | Inštalácia na drevenú stenu |
| RU | Установка на стену с деревянными стойками |
| TR | Ahşap Direkli Duvara Montaj |
| NO | Installasjon på vegg med tresrendere |
| AR | التركيب في الخوالي ذات الغوانم الخشبية |
| CN | 木柱墙安装 |
| JP | 木製スタッドの壁への取り付け |

Drill pilot hole

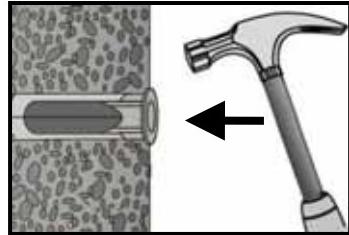
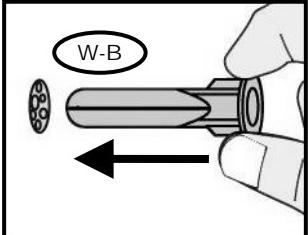
| |
|------------------------------------|
| Realice el agujero piloto |
| Percez le trou de guidage |
| Bohren Sie die Vorbohrung |
| Boor een montagegat |
| Trapanare il foro pilota |
| Wywierć otwór pilotowy |
| Vyvrtejte vodicí otvor |
| Fúrja ki a vezetőlyukat. |
| Avoίξτε οπτικό οδηγό |
| Executear um furo piloto |
| Bor styrehul |
| Pora ohjausreikä |
| Borra styrhål |
| Gaură de ghidare a burghiuilui |
| Пробиване на основна дупка |
| Puurige esialgne auk |
| Izveidojiet priekšurbumu |
| Išgręžkite bandomają skylę |
| Navrtajte začetno luknjo |
| Vyvŕtajte vodiacu dieru |
| Просверлите направляющее отверстие |
| Kılavuz delik açın |
| Drill pilot hole |
| احفر الثقب الدليلي |
| 钻导孔 |
| ドリルでパイロット穴を開けます。 |



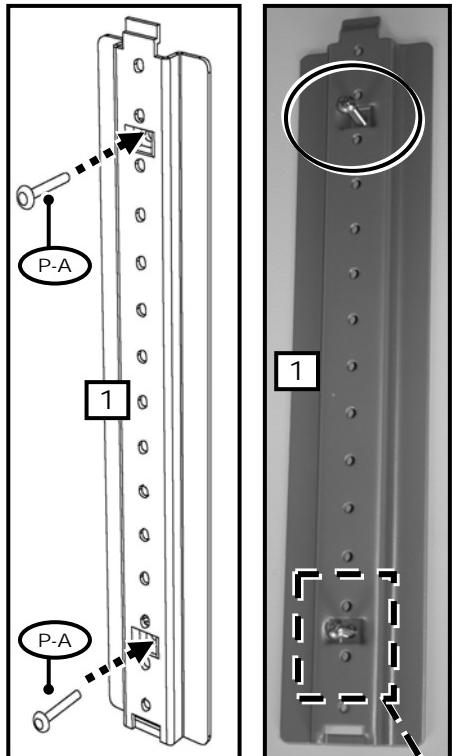
| | |
|--|---|
| | EN Use wall plate or wall template to mark mounting locations |
| | ES Use la guía o placa de la pared para marcar el lugar donde se realizará la instalación |
| | FR Utilisez la plaque ou le gabarit mural pour marquer les emplacements de montage |
| | DE Verwenden Sie die Wandplatte oder die Wandschablone, um die Montagestellen zu markieren |
| | NL Wandplaat of wandjabloon gebruiken om de montageplaatsen af te tekenen |
| | IT Utilizzare la piastra a muro o la guida per segnare le posizioni di montaggio |
| | PL Użyj płyty sciennej lub szablonu sciennego do oznaczenia punktów montażu |
| | CZ Pomocí nástěnné desky nebo šablony označte místa uchycení |
| | HU A szerelési helyek megjelöléséhez használja a fali lemez vagy fali sablont |
| | GK Χρησιμοποιήστε την πλάκα τοίχου για να σημειώσετε τις θέσεις εγκατάστασης |
| | PT Utilizar placa de parede ou escantilhão de parede para marcar as localizações da armação |
| | DA Tag udgangspunkt i vægpladen eller tværtræet, når du markerer monteringspunkterne |
| | FI Merkitse asennuskohdat seinälevyn tai seinämallin avulla |
| | SV Använd väggplatta eller väggmall nära ska markera monteringsplatser |
| | RO Utilizați placă pentru perete sau şablonul pentru perete pentru a marca locația de montare |
| | BL Използвайте пластината за стена или шаблона за стена, за да отбележите позициите за монтиране |
| | ET Kasutage seinaplaati või seinamalli paigalduskohtade märkimiseks |
| | LV Ar sienas plāksni vai šablonu atzīmējiet montēšanas vietas |
| | LT Montavimo vietai pažymėti naudokite sieninę plokštę arba šablona |
| | SL Uporabite ploščico ali predlogo za pritridleve na steno, da označite mesta za pritridleve |
| | SK Na označenie upevňovacích miest použite stenovú dosku alebo stenovú šablónu |
| | RU Для разметки места крепежа используйте стеновую пластину |
| | TR Montaj yerlerini işaretlemek için duvar plakası veya duvar şablonu kullanın |
| | NO Ta utgangspunkt i veggplaten eller tverrtreet når du merker av monteringsposisjonene |
| | AR استخدم صفيحة معايرة التثبيت على الحائط لوضع نقاط التركيب |
| | CN 使用壁板或墙壁模板标记安装位置 |
| | JP ウォールプレートまたはウォールテンプレートを使って、取り付け場所に印を付けます |

**Masonry Pilot**

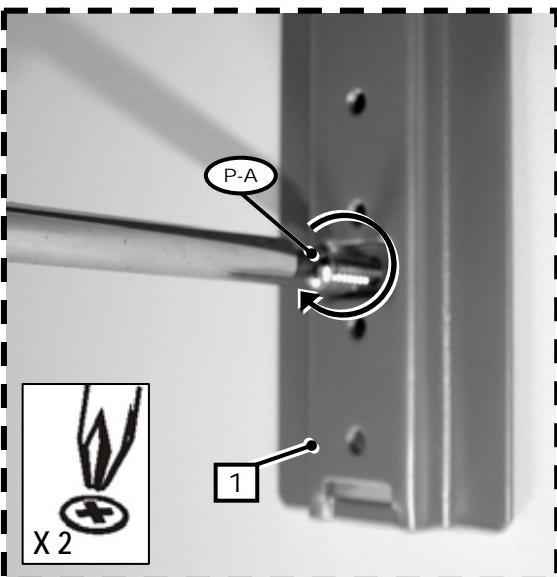
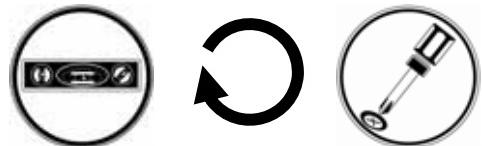
| Pilot Hole Size | Pilot Drill Length |
|------------------|--------------------|
| 5/16 inch | 2.5 inch |
| 8 mm | 65 mm |
| (Not Included) | |



| | | | |
|----|--|------------------------------------|-----------------------------|
| EN | Concrete Wall Installation | Drill pilot hole | Solid Concrete |
| ES | Instalación en pared de hormigón | Realice el agujero guía | Concreto sólido |
| FR | Installation sur mur en béton | Percez le trou de guidage | Béton massif |
| DE | Montage an Betonwand | Bohren Sie die Vorbohrung | Beton |
| NL | Installatie op betonnen muur | Boor een montagegebat | Massief beton |
| IT | Installazione su muro di cemento | Trapanare il foro pilota | Calcestruzzo pieno |
| PL | Instalacja na ścianach betonowych | Wywierć otwór pilotowy | Beton zwykły |
| CZ | Instalace na betonovou stěnu | Vyvrťte otvor pilotový | Beton |
| HU | Falra szerelés betonnál | Fúrja ki a vezetőlyukat | Tömör beton |
| GK | Εγκατάσταση σε τοίχο σκυροδέματος | Ανοίξτε οπτική οδηγό | Συμπαγές τοιχένιο |
| PT | Instalação numa parede de betão armado | Executar um furo piloto | Betão armado |
| DA | Installation på betonvæg | Bor styrhul | Fast beton |
| FI | Asennus betoniseinään | Poraa ohjausreikä | Betoni |
| SV | Betongmontering | Borra styrhål | Betong |
| RO | Instalarea pe un perete din beton | Gaură de ghidare a burghiu lui | Beton solid |
| BL | Монтиране бетонна плоча на стена | Пробиване на основна дупка | Пълтен бетон |
| ET | Paigaldus betoonseinalale | Puurige esialgne auk | Betoon |
| LV | Uzstādīšana pie betona sienas | Izveidojiet priekšurbumu | Vienlaids betons |
| LT | Tvirtinimas prie betoninės sienos | Įšgrežkite bandomąją skydę | Vientasis betonas |
| SL | Pritrditev na betonsko steno | Izvtajite začetno luknjo | Masivni beton |
| SK | Inštalácia na murovanú stenu | Vyvŕťte vodiacu dieru | Betón |
| RU | Установка на бетонную стену | Просверлите направляющее отверстие | Для стен из бетонных блоков |
| TR | Beton Duvara Montajı | Kılavuz delik açın | Saf Beton |
| NO | Installasjon på betongvegg | Drill pilothull | Fast betong |
| AR | التركيب في الحوائط الخرسانية | أحفر القبب الدالية | خرسانة صلبة |
| CN | 混凝土墙安装 | 钻导孔 | 实心混凝土 |
| JP | コンクリート壁への取り付け | ドリルでパイロット穴を開けます。 | 硬いコンクリート |

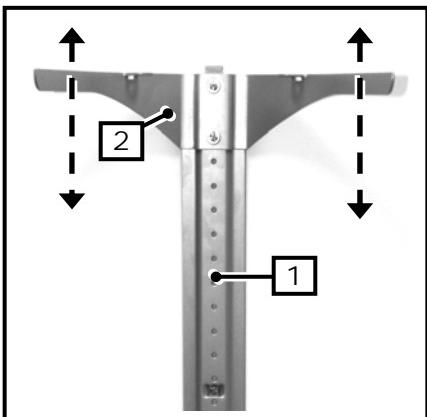


| | |
|-----------|-------------------------------------|
| EN | Mount wall plate |
| ES | Coloque la placa de pared |
| FR | Serrez l'attache |
| DE | Ziehen Sie die Befestigung fest |
| NL | Draai de bevestiging vast |
| IT | Serrare il dispositivo di fissaggio |
| PL | Zaciśnij łącznik |
| CZ | Utáhněte upevnění |
| HU | Szorítsa meg a rögzítőt. |
| GK | Βιώστε τον σφιγκτήρα |
| PT | Apertar aperto |
| DA | Stram fæstneren |
| FI | Kiristä kiinnitin |
| SV | Spän faste |
| RO | Strângeți dispozitivul de fixare |
| BL | Затегните натягача |
| ET | Pingutage kinnitit |
| LV | Savelciet fiksatoru |
| LT | Priveržti tvirtinimo elementą |
| SL | Pričvrstite objemko |
| SK | Utiáhnite upevnenie |
| RU | Затяните крепление |
| TR | Kiskaci Sıkıştırın |
| NO | Stram holderen |
| AR | أربط المثبت |
| CN | 拧紧固定件 |
| JP | 留め具を締めます。 |

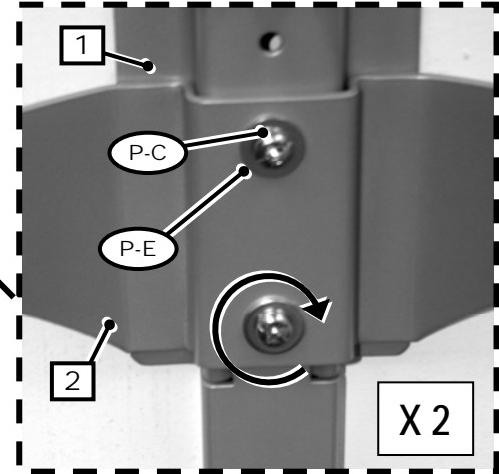
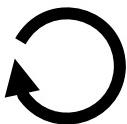
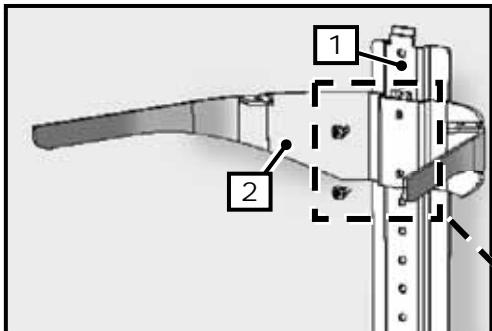


| | |
|-----------|-------------------------------------|
| EN | Tighten Fastener |
| ES | Ajuste el sujetador |
| FR | Serrez l'attache |
| DE | Ziehen Sie die Befestigung fest |
| NL | Draai de bevestiging vast |
| IT | Serrare il dispositivo di fissaggio |
| PL | Zaciśnij łącznik |
| CZ | Utáhněte upevnění |
| HU | Szorítsa meg a rögzítőt. |
| GK | Βιώστε τον σφιγκτήρα |
| PT | Apertar aperto |
| DA | Stram fæstneren |
| FI | Kiristä kiinnitin |
| SV | Spän faste |
| RO | Strângeți dispozitivul de fixare |
| BL | Затегните натягача |
| ET | Pingutage kinnitit |
| LV | Savelciet fiksatoru |
| LT | Priveržti tvirtinimo elementą |
| SL | Pričvrstite objemko |
| SK | Utiáhnite upevnenie |
| RU | Затяните крепление |
| TR | Kiskaci Sıkıştırın |
| NO | Stram holderen |
| AR | أربط المثبت |
| CN | 拧紧固定件 |
| JP | 留め具を締めます。 |

Step 3



| | |
|-----------|--|
| EN | Adjust to Desired Location |
| ES | Ajuste a la inclinación o ubicación deseada |
| FR | Ajustez à la position désirée ou inclinez |
| DE | An die gewünschte Position anpassen oder neigen |
| NL | Stel in op de gewenste plaats of kantel |
| IT | Regolare la posizione o l'inclinazione come desiderato |
| PL | Dopasuj do żądanego polożenia lub nachylenia |
| CZ | Upravte polohu tak, aby ste dosiahli požadovaného umiestnenia alebo sklonu |
| HU | Igazítsa a kívánt helyre vagy elforgatási helyzetbe. |
| GK | Προσδιορίστε στην επιθυμητή θέση ή κλίση |
| PT | Ajustar ao local ou à inclinação desejada |
| DA | Justér til ønsket placering eller vip |
| FI | Sääädä haluttuun kohtaan tai kulmaan |
| SV | Justera till önskad position eller tippa |
| RO | Reglați în poziția și la înclinatia dorite |
| BL | Регулирайте до желаната позиция или наклонете |
| ET | Sättige soovitud asetus või kalle paika |
| LV | Pielāgojiet nepieciešamajā stāvoklī vai slīpumā |
| LT | Nustatykite norima vieta arba pakreipimą |
| SL | Prilagodite v ustrezne položaj ali nagib |
| SK | Upravte polohu tak, aby ste dosiahli požadované umiestnenie alebo sklon |
| RU | Отрегулируйте нужное положение и угол наклона |
| TR | İstediğiniz Pozisyon veya Eğime Ayarlayın |
| NO | Juster til ønsket plassering eller skråstilling |
| AR | قم بالضبط إلى الموضع أو الميل المطلوب |
| CN | 调整到合适的位置或倾斜度 |
| JP | 好みの位置または傾斜角度に調整します。 |



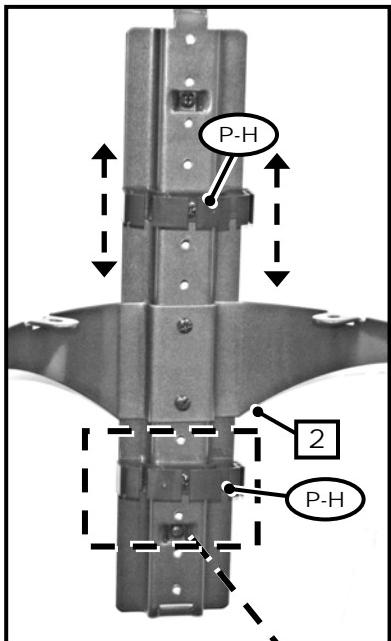
X 2

| | |
|-----------|----------------|
| EN | Tighten |
| ES | Ajustar |
| FR | Serrer |
| DE | Festziehen |
| NL | Vastdraaien |
| IT | Serrare |
| PL | Dokręć |
| CZ | Utáhnout |
| HU | Rögzítse |

| | |
|-----------|------------------|
| GK | Σφίξτε |
| PT | Apertar |
| DA | Stram |
| FI | Kiristää |
| SV | Spänn |
| RO | Strângeți |
| BL | Затягните |
| ET | Pingutage |
| LV | Savilk |

| | |
|-----------|--------------------|
| LT | Priveržti |
| SL | Pričvrstite |
| SK | Utiahnúť |
| RU | Затягивание |
| TR | Sıkıştırın |
| NO | Stram |
| AR | أربط |
| CN | 紧固 |
| JP | 締める |

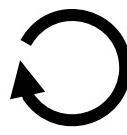
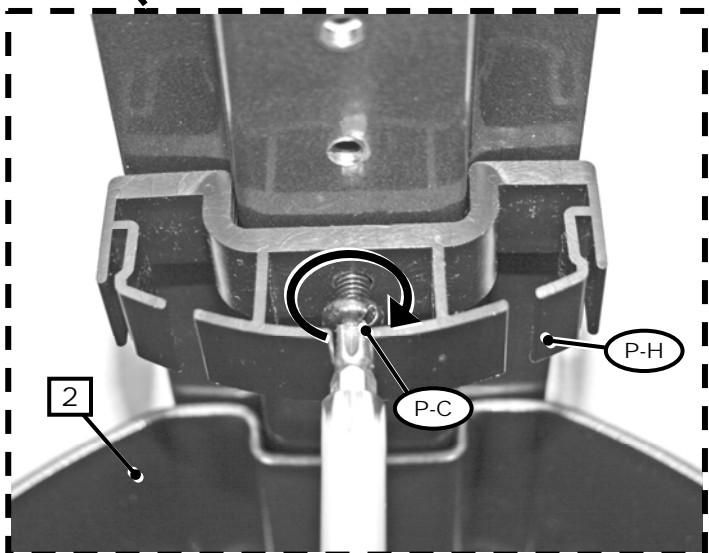
Step 4



| | |
|-----------|---|
| EN | Adjust to Desired Location |
| ES | Ajuste a la inclinación o ubicación deseada |
| FR | Ajustez à la position désirée ou inclinez |
| DE | An die gewünschte Position anpassen oder neigen |
| NL | Stel in op de gewenste plaats of kantel |
| IT | Regolare la posizione o l'inclinazione come desiderato |
| PL | Dopasuj do żądanej położenia lub nachylenia |
| CZ | Upravte polohu tak, aby ste dosiahli požadované umístění nebo sklonu |
| HU | Igazítsa a kívánt helyre vagy elforgatási helyzetet. |
| GK | Προσαρμογή στην επιθυμητή θέση ή κλίση |
| PT | Ajustar a local ou à inclinação desejada |
| DA | Justér til ønsket placering eller vip |
| FI | Säädä haluttuun kohtaan tai kulmaan |
| SV | Juster till önskad position eller tippa |
| RO | Reglați în poziția și la încinația dorite |
| BL | Pregătiți poziția și înclinarea dorite |
| ET | Sättige soovitud asetus või kalle paika |
| LV | Pielāgojiet nepieciešamajā stāvoklī vai slēpumā |
| LT | Nustatykite norimą vietą arba pakreipimą |
| SL | Prilagodite u strezen položaj ali nagib |
| SK | Upravte polohu tak, aby ste dosiahli požadované umiestnenie alebo sklon |
| RU | Отрегулируйте нужное положение и угол наклона |
| TR | İstediğiniz Pozisyonu veya Eğime Ayarlayın |
| NO | Juster til ønsket plassering eller skråstilling |
| AR | ف بالضبط إلى الموضع أو الميل المطلوب |
| CN | 调整到合适的位置或倾斜度 |
| JP | 好みの位置または傾斜角度に調整します。 |

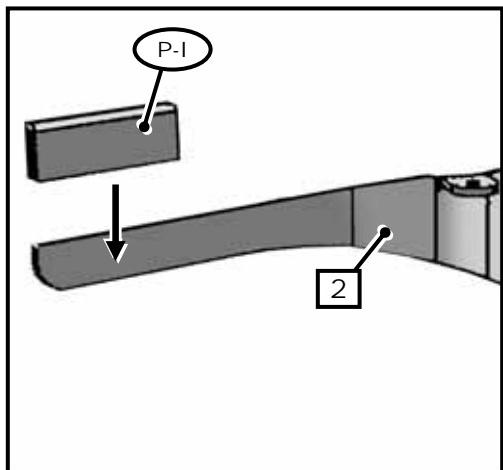
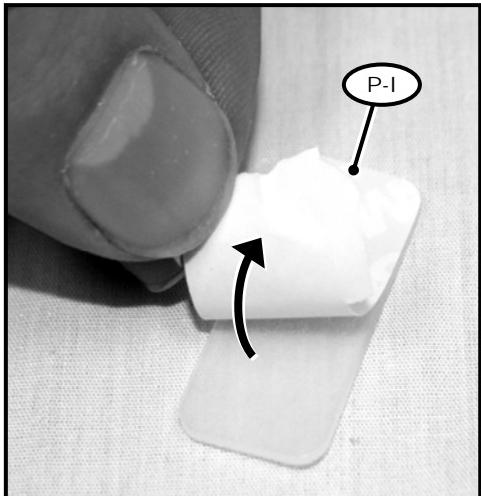


| | |
|-----------|----------------|
| EN | Tighten |
| ES | Ajustar |
| FR | Serrer |
| DE | Festziehen |
| NL | Vastdraaien |
| IT | Serrare |
| PL | Dokręć |
| CZ | Útahnout |
| HU | Rögzítse |
| GK | Σφίξε |
| PT | Apertar |
| DA | Stram |
| FI | Kiristää |
| SV | Spänna |
| RO | Strângeți |
| BL | Zatiahnete |
| ET | Pingutage |
| LV | Savilkāt |
| LT | Priveržti |
| SL | Pričvrstite |
| SK | Utiáhnut' |
| RU | Затягивание |
| TR | Sıkıştırın |
| NO | Stram |
| AR | أربط |
| CN | 紧固 |
| JP | 締める |



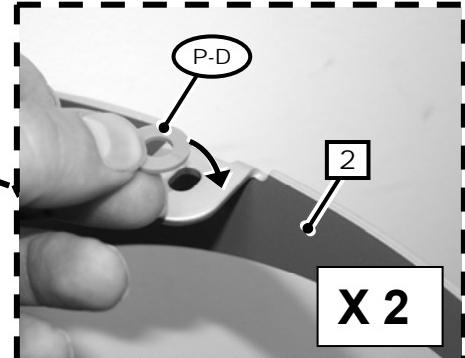
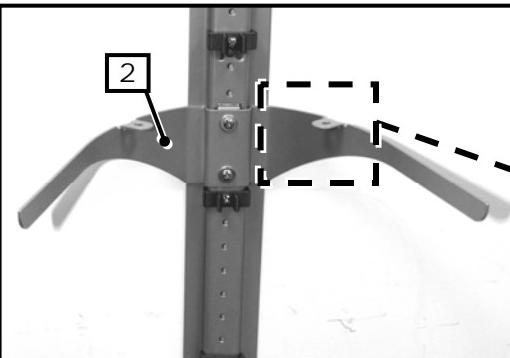
Step 5

| | | |
|-------------------------|----------------------|---------------------|
| EN Remove | LT Pašalinti | GK Αφαιρέστε |
| ES Retire | SL Odstranite | PT Desmontar |
| FR Retirez | SK Odstráňte | DA Fjern |
| DE Entfernen Sie | RU Удалите | FI Poista |
| NL Verwijder | TR Kaldır | SV Ta bort |
| IT Rimuovere | NO Fjern | RO Scoateți |
| PL Zdejmij | CN 拆除 | BL Отстриани |
| CZ Odstraňte | JP 取り外し | ET Eemaldage |
| HU Távolítsa el | AR ازْل | LV Noņemt |



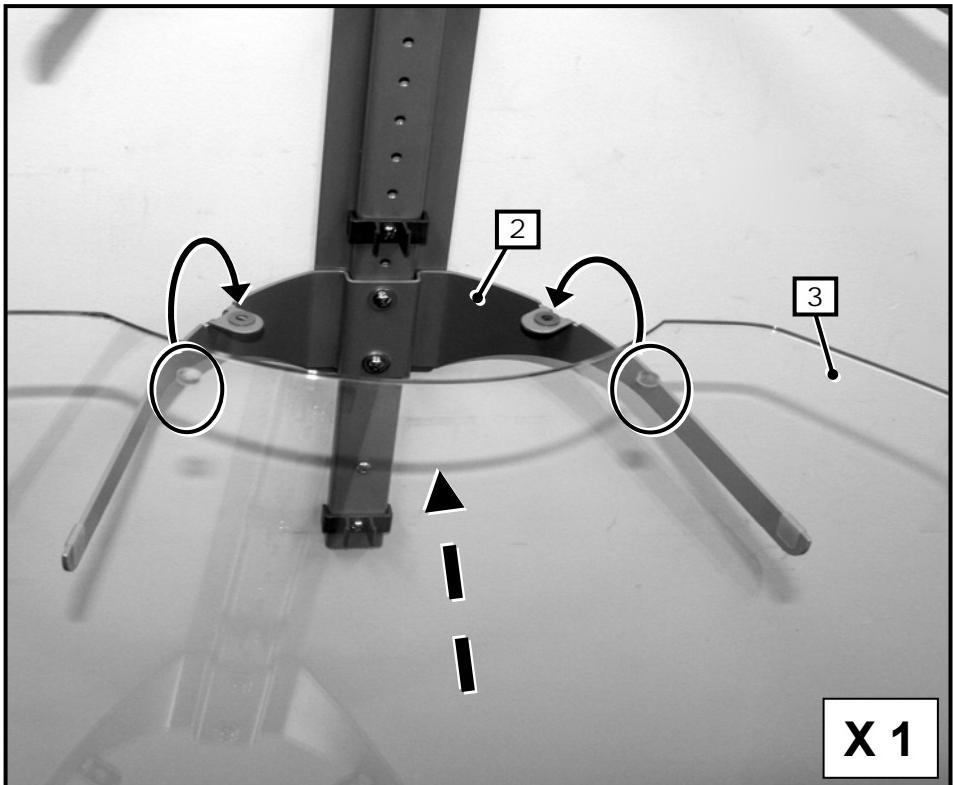
| | | |
|------------------------|------------------------|-----------------------|
| EN Attach | LT Pritvirtinti | GK Προσαρτήστε |
| ES Fijar | SL Pritrdite | PT Prender |
| FR Attacher | SK Pripevníť | DA Pásæt |
| DE Befestigen | RU Приложить | FI Kiinnitä |
| NL Bevestig | TR Ekleyin | SV Fäst |
| IT Fissare | NO Fest | RO Ataşați |
| PL Zamontuj | AR اربط | BL Прикрепете |
| CZ Připevnit | CN 联接 | ET Kinnitage |
| HU Szerelje fel | JP 取り付け | LV Pievienojet |

Step 6



| | | |
|------------------------|------------------------|-----------------------|
| EN Attach | LT Pritvirtinti | GK Προσαρτήστε |
| ES Fijar | SL Pritrdite | PT Prender |
| FR Attacher | SK Pripevníť | DA Pásæt |
| DE Befestigen | RU Приложить | FI Kiinnitä |
| NL Bevestig | TR Ekleyin | SV Fäst |
| IT Fissare | NO Fest | RO Ataşați |
| PL Zamontuj | AR اربط | BL Прикрепете |
| CZ Připevnit | CN 联接 | ET Kinnitage |
| HU Szerelje fel | JP 取り付け | LV Pievienojet |

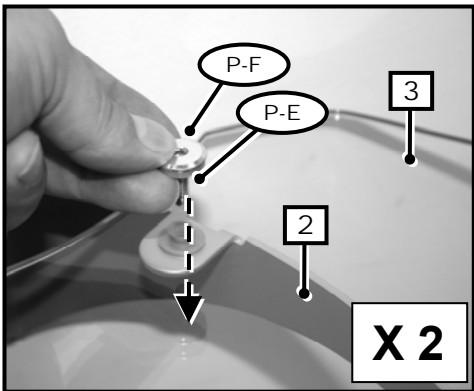
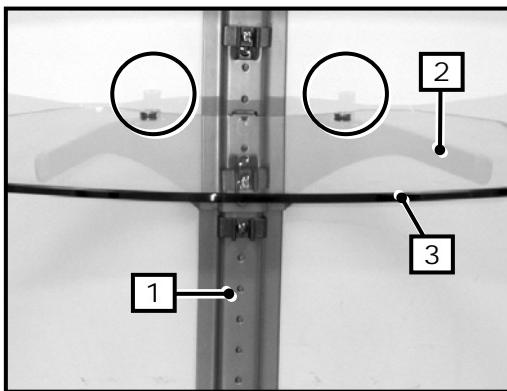
Step 7



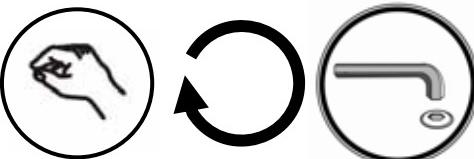
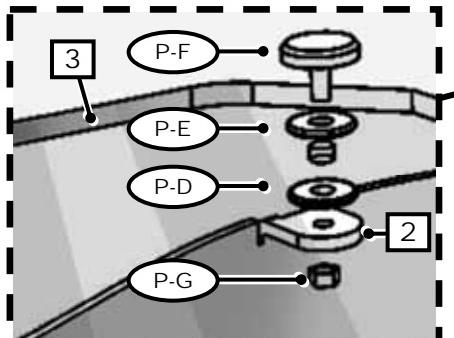
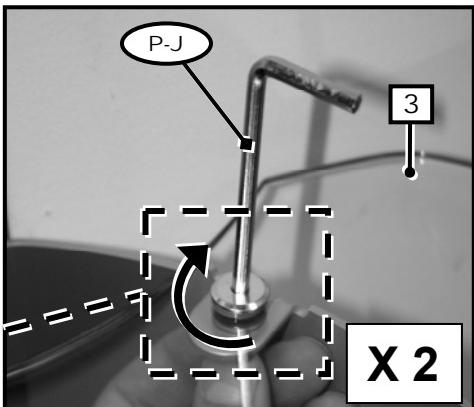
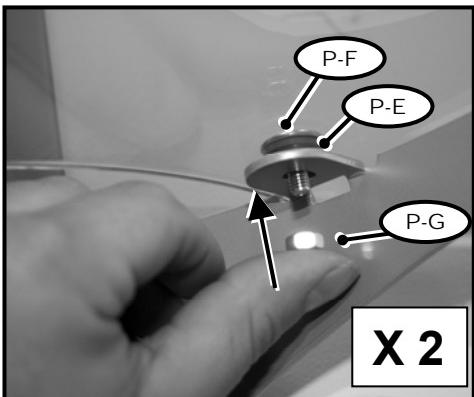
X 1

| | | |
|-----------|--------------------------|---------------|
| EN | Install shelves | Gently |
| ES | Coloque los estantes | Suavemente |
| FR | Installez les tablettes | Délicatement |
| DE | Montieren Sie die Böden | Vorsichtig |
| NL | Plaats de schappen | Zachtjes |
| IT | Montare i ripiani | Con cautela |
| PL | Zamontuj półki | Delikatnie |
| CZ | Nainstalujte police | Opatrně |
| HU | Szerelje fel a polcokat. | Finoman |
| GK | Εγκαταστήστε τα ράφια | Απαλά |
| PT | Montar prateleiras | Suavemente |
| DA | Installér hylder | Forsigtigt |
| FI | Asenna hyllyt | Kevyesti |
| SV | Montera hyllor | Försiktigt |
| RO | Instalați架tele | Cu grija |
| BL | Поставяне на рафтове | Леко |
| ET | Paigaldage riiluid | Õrnalt |
| LV | Uzstādīet plauktus | Viegli |
| LT | Lentynų montavimas | Švelniai |
| SL | Pritrdite police | Nežno |
| SK | Nainštalujte police | Opatrne |
| RU | Установите полки | Осторожно |
| TR | Rafları takın | Dikkatle |
| NO | Installer hyller | Forsiktig |
| AR | رُكِّبُ الْأَرْفَفُ | برقق |
| CN | 安装框架 | 推 |
| JP | 棚を取り付けます。 | そっと |

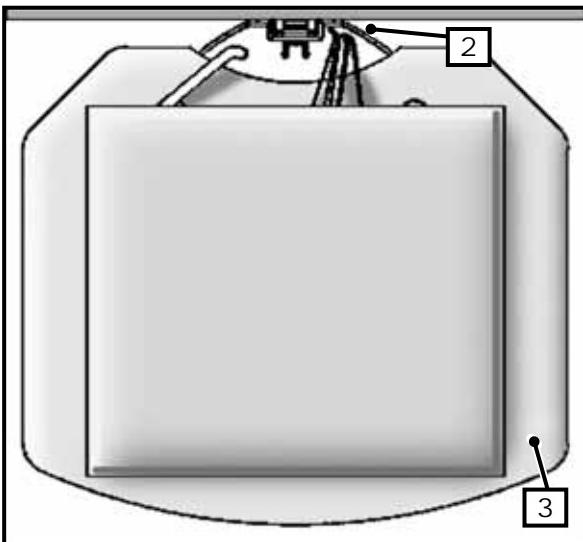
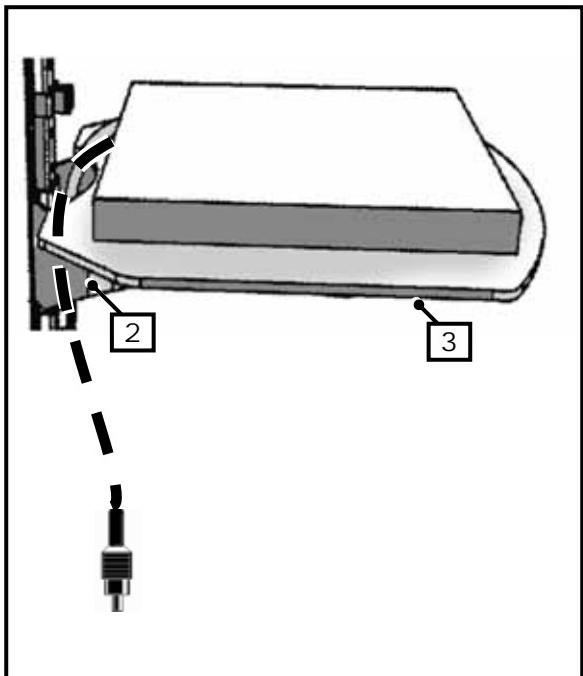
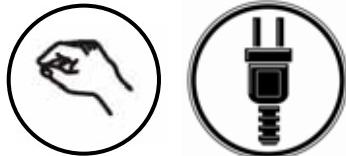
Step 8

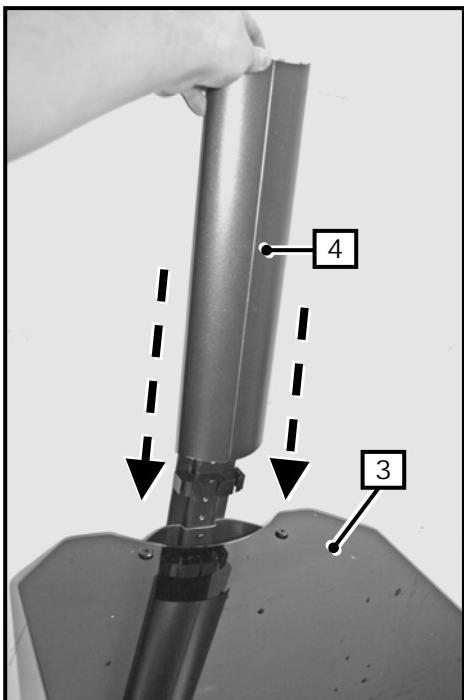


| | |
|----|-----------------------------------|
| EN | Do not over-tighten |
| ES | No ajuste demasiado los tornillos |
| FR | Évitez tout serrage excessif |
| DE | Nicht zu fest anziehen |
| NL | Maak niet te vast |
| IT | Non stringere eccessivamente |
| PL | Nie dokręcaj zbyt mocno |
| CZ | Nedotahujte příliš silně |
| HU | Ne szorítsa meg túl erősen. |
| GK | Μη σφίγγετε υπέρβολικά |
| PT | Não apertar excessivamente |
| DA | Må ikke overstremmes |
| FI | Älä kiristää liikaa |
| SV | Fäst ej för hårt |
| RO | Nu strângeti excesiv |
| BL | Не пренатягайте |
| ET | Ärge liiga kõvasti pingutage |
| LV | Nesavelciet par ciešu |
| LT | Nepriveržkite per stipriai |
| SL | Ne smete preveč zatesniti |
| SK | Neutáhujte príliš silno |
| RU | Не затягивайте с излишним усилием |
| TR | Fazla sıkıştırmayın |
| NO | Ikke stram for hardt |
| AR | لا تبالغ في التightening |
| CN | 不要拧太紧 |
| JP | 締めすぎないようにしてください。 |

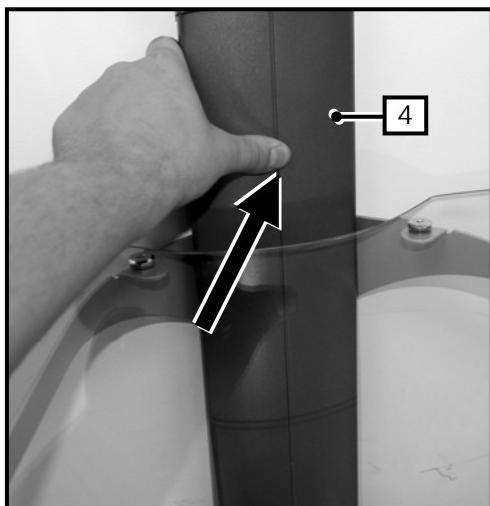
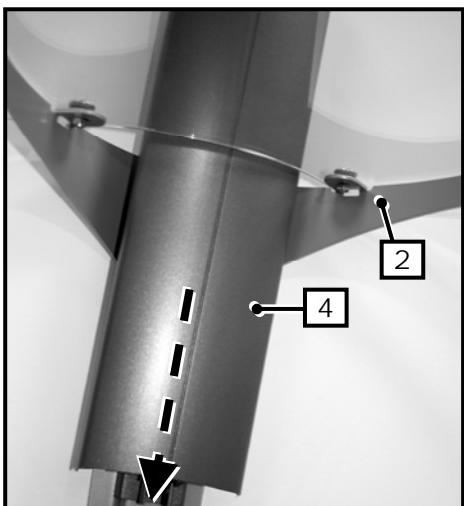


| | |
|----|----------------------------|
| EN | Route Cables |
| ES | Tienda los cables |
| FR | Installez les câbles |
| DE | Verlegen Sie die Kabel |
| NL | Plaats de kabels |
| IT | Inserire i cavi |
| PL | Poprowadź kable |
| CZ | Natáhněte kabely |
| HU | Vezesse el a kábeleket. |
| GK | Δρομολόγηση καλωδίων |
| PT | Dispore os cabos |
| DA | Føringskabler |
| FI | Reititö kaapelit |
| SV | Lägg kablar |
| RO | Directionați cablurile |
| BL | Маршрутни кабели |
| ET | Suunake kaablid oma kohale |
| LV | Virzieni kabeli |
| LT | Kabelių išvedžiojimas |
| SL | Napeljava kablov |
| SK | Natiahnite káble |
| RU | Укладка кабелей |
| TR | Kabloları Düzenleyin |
| NO | Før kablene |
| AR | توجيه الكابلات |
| CN | 布线 |
| JP | ケーブルを配線します。 |



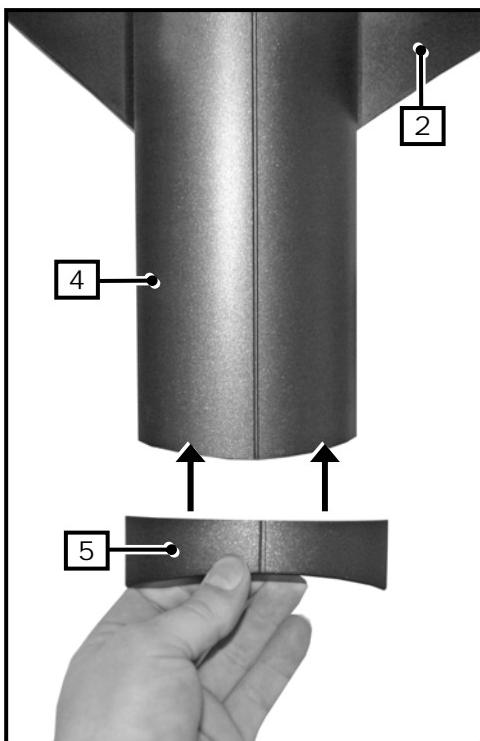
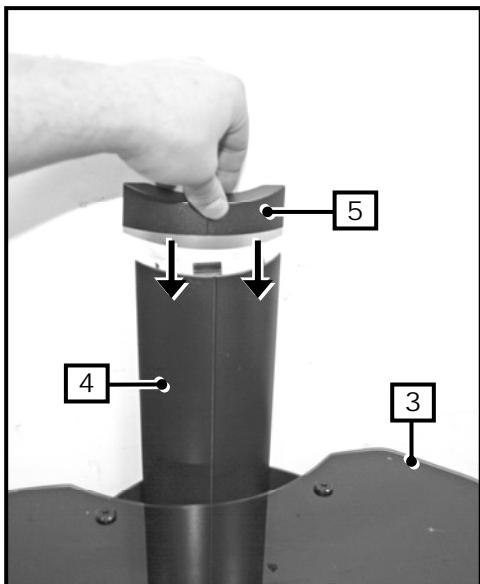


| | |
|-----------|--------------------------------|
| EN | Attach covers |
| ES | Coloque las cubiertas |
| FR | Fixez les caches |
| DE | Befestigen Sie die Abdeckungen |
| NL | Bevestig de bedekkingen |
| IT | Montare i coperchi |
| PL | Zamontuj pokrywy |
| CZ | Připevněte kryty |
| HU | Tegye fel a burkolatokat. |
| GK | Τοποθετήστε τα καπάκια |
| PT | Prender as coberturas |
| DA | Sæt dækplader på |
| FI | Kiinnitä suojuksia |
| SV | Sätt fast höljen |
| RO | Atașați capacale |
| BL | Прикрепете капаците |
| ET | Kinnitage kaaned |
| LV | Piestipriniet pārsegus |
| LT | Uždėkite dangtelius |
| SL | Namestite pokrove |
| SK | Pripevnite kryty |
| RU | Установите крышки |
| TR | Kapakları takın |
| NO | Fest dekslene |
| AR | اربط الأغطية |
| CN | 连接外盖 |
| JP | カバーを取り付けます。 |



| | | | | | |
|-----------|---------------------|-----------|----------------------|-----------|-------------------|
| EN | Click | GK | Κλίκ | LT | Spusteléti |
| ES | Hacer clic | PT | Clicar | SL | Kliknite |
| FR | Cliquer | DA | Klik | SK | Ťuknúť |
| DE | Klicken | FI | Napsauta | RU | Щелкнуть |
| NL | Klik | SV | Klicka | TR | Tıklatın |
| IT | Clic | RO | Clic | NO | Klikk |
| PL | Kliknij | BL | Щракнете | AR | انقر |
| CZ | Klepnot | ET | Klõpsake | CN | 上扣 |
| HU | Pattintsa be | LV | Noklikškiniet | JP | クリック |

| | |
|----|------------------------------|
| EN | Attach cover |
| ES | Coloque la cubierta |
| FR | Fixez le cache |
| DE | Befestigen Sie die Abdeckung |
| NL | Bevestig de bedekking |
| IT | Montare il coperchio |
| PL | Zamontuj pokrywę |
| CZ | Připevněte kryt |
| HU | Tegye fel a burkolatot. |
| GK | Топоθετήστε το καπάκι |
| PT | Prender a cobertura |
| DA | Sæt dækplade på |
| FI | Kiinnitä suojuus |
| SV | Sätt fast hölje |
| RO | Atașați capacul |
| BL | Прикрепите крышка |
| ET | Kinnitage kaas |
| LV | Piestipriniet pārsegū |
| LT | Uždėkite dangtelį |
| SL | Namestite pokrov |
| SK | Pripevnite kryt |
| RU | Установите крышку |
| TR | Karağı takın |
| NO | Fest dekselet |
| AR | اربط الغطاء |
| CN | 连接外盖 |
| JP | カバーを取り付けます。 |



| EN | Page Left Blank Intentionally |
|-----------|--|
| ES | Esta página se dejó en blanco intencionalmente |
| FR | Cette page est intentionnellement vierge |
| DE | Seite absichtlich freigelassen |
| NL | Pagina werd leeg gehouden |
| IT | Pagina lasciata intenzionalmente vuota |
| PL | Strona celowo pozostawiona pusta |
| CZ | Záměrně prázdná stránka |
| HU | Szándékosan üresen hagyott oldal |
| GK | Σκόπιμα κενή σελίδα |
| PT | Página deixada em vazio proposadamente |
| DA | Denne side er med vilje tom. |
| FI | Sivu on jätetty tarkoituksella tyhääksi. |
| SV | Blank sida |
| RO | Pagină lăsată goală intentionat |
| BL | Лявата страница е оставена празна нарочно |
| ET | Tahtlikult tühiaks jäetud lehekülg |
| LV | Lapa tīšuprāt atstāta tukša |
| LT | Specialiai paliktas tuščias lapas |
| SL | Namerno puščena prazna stran |
| SK | Úmyselné ponechaná prázdná stránka |
| RU | Пустая страница |
| TR | Sayfa, Kasıtlı Olarak Boş Birakılmıştır |
| NO | Denne siden skal være tom |
| AR | ترك هذه الصفحة فارغة عن قصد |
| CN | 此页无正文 |
| JP | このページは意図的に空白にしてあります。 |

OMNIMOUNT PRODUCT WARRANTY

ENGLISH

- This warranty applies to US Residents who purchase from an authorized OmniMount Dealer. OmniMount products are covered against defects in materials and workmanship for **5 years**. OmniMount will repair or replace the defective component or product, at its sole discretion.
- To obtain warranty service, contact OmniMount customer service at 800.MOUNT.IT (800.668.6848) or info@omnimount.com. You must supply a copy of your original receipt. If your product must be shipped to OmniMount for inspection, you will be responsible for the shipping charges. Replacement product shipped to you will be returned freight pre-paid.
- OmniMount disclaims any liability for modifications, improper installations, or installations over the specified weight range. To the maximum extent permitted by law, OmniMount disclaims any other warranties, expressed or implied, including warranties of fitness for a particular purpose and warranties of merchantability. OmniMount will not be liable for any damages arising out of the use of, or inability to use, OmniMount products. OmniMount bears no responsibility for incidental or consequential damages. This includes, but is not limited to, any labor charges for the repair of OmniMount products performed by anyone other than OmniMount.
- This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.
- Specifications are subject to change without prior notice.

ESPAÑOL

- Esta garantía tiene validez para los residentes estadounidenses que hayan realizado la compra en un distribuidor autorizado de OmniMount. Esta garantía cubre los productos OmniMount de los defectos de materiales y de mano de obra por un periodo de **5 años**. OmniMount, a su exclusivo criterio, reparará o reemplazará el producto o componente defectuoso.
- Para obtener el servicio de garantía, comuníquese con el servicio de Atención al cliente de OmniMount. Llame al 800. MOUNT.IT (800.668.6848) o escribanos a info@omnimount.com. Deberá proporcionar el recibo original. Si fuera necesario enviar el producto a OmniMount para revisarlo, los gastos de envío correrán por su cuenta. El producto de reemplazo que se le envíe se le devolverá con los gastos de envío pagados.
- OmniMount no se hace responsable de modificaciones, instalaciones inadecuadas o instalaciones que superen el rango de peso especificado. En la medida en que la ley lo permita, OmniMount no se hace responsable de ninguna otra garantía, expresa o implícita, incluso las garantías de aptitud para un fin determinado o de comercialización. OmniMount no se hace responsable de ningún tipo de daños causados por el uso de los productos OmniMount o por el uso inapropiado de dichos productos. OmniMount no es responsable de los daños incidentales o emergentes. Dentro de éstos se incluyen todo tipo de gastos que pudieran surgir de las reparaciones de productos OmniMount que no se hayan realizado en OmniMount.
- Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Es posible que además tenga otros derechos que varían según el estado.
- Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

FRANÇAIS

- Cette garantie s'applique aux résidents des États-Unis qui achètent un produit OmniMount auprès d'un détaillant OmniMount autorisé. Les produits OmniMount sont garantis **5 ans** contre les défauts de matériaux et de fabrication. OmniMount se chargera de réparer ou remplacer, à son entière discrétion, tout produit qui s'avéra défectueux.
- Pour obtenir une réparation sous garantie, contactez le service à la clientèle OmniMount au 800.MOUNT.IT (800.668.6848) ou à info@omnimount.com. Vous devrez fournir une copie de votre reçu d'achat original. Si votre produit doit être expédié à un centre de réparation OmniMount pour y être inspecté, vous devrez payer les frais de port. Le produit de remplacement vous sera envoyé en port payé.
- OmniMount rejette toute responsabilité relativement à quelque problème pouvant être associé à une modification d'un produit, à une mauvaise installation ou à une installation ne respectant pas les limites de charge. Sous réserve des lois en vigueur, OmniMount réfute toute autre garantie expresse ou implicite, notamment toute garantie de commercialisation ou de convenance à un usage quelconque. OmniMount réfute toute responsabilité pour des dommages résultant de l'utilisation ou de l'impossibilité d'utiliser des produits OmniMount. OmniMount réfute également toute responsabilité pour quelque dommage accessoire ou indirect. Ceci s'applique notamment aux frais de main d'œuvre pour la réparation de produits OmniMount par une personne ne travaillant pas pour OmniMount.
- Cette garantie vous accorde des droits juridiques spécifiques, mais il est possible que vous ayez également d'autres droits selon votre lieu de résidence.
- Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

OMNIMOUNT PRODUCT WARRANTY

| | |
|----|---|
| EN | <p><u>NOTICE TO CUSTOMERS OUTSIDE THE UNITED STATES: OMNIMOUNT PRODUCT WARRANTY APPLIES ONLY TO PRODUCTS PURCHASED IN THE UNITED STATES. FOR PURCHASES OUTSIDE OF THE UNITED STATES, PLEASE CONTACT YOUR COUNTRY'S DISTRIBUTOR FOR COUNTRY SPECIFIC WARRANTY INFORMATION.</u></p> |
| ES | <p><u>AVISO PARA CLIENTES QUE SE ENCUENTREN FUERA DE LOS EE.UU: LA GARANTÍA DEL PRODUCTO DE OMNIMOUNT TIENE VALIDEZ SÓLO PARA LAS COMPRAS REALIZADAS EN LOS EE.UU. SI REALIZÓ LA COMPRA EN EL EXTERIOR, COMUNÍQUESE CON EL DISTRIBUIDOR DE SU PAÍS PARA OBTENER INFORMACIÓN ESPECÍFICA ACERCA DE LA GARANTÍA EN ESE PAÍS.</u></p> |
| FR | <p><u>AVIS AUX CLIENTS DE L'EXTÉRIEUR DES ÉTATS-UNIS: CETTE GARANTIE DE PRODUIT OMNIMOUNT S'APPLIQUE UNIQUEMENT AUX PRODUITS ACHETÉS AUX ÉTATS-UNIS. SI VOTRE PRODUIT A ÉTÉ ACHETÉ À L'EXTÉRIEUR DES ÉTATS-UNIS, LE DISTRIBUTEUR DE VOTRE PAYS POURRA VOUS RENSEIGNER SUR LES DÉTAILS DE LA GARANTIE APPLICABLE.</u></p> |
| DE | <p><u>HINWEIS AN KUNDEN AUSSERHALB DER USA: DIE VON OMNIMOUNT ERTEILTE PRODUKTGARANTIE GILT NUR FÜR PRODUKTE, DIE IN DEN VEREINIGTEN STAATEN GEKAUFT WURDEN. BEI PRODUKTEN, DIE AUSSERHALB DER VEREINIGTEN STAATEN GEKAUFT WURDEN, KONTAKTIEREN SIE DEN VERTRIEBSHÄNDLER IHRES LANDES, UM LANDESSPEZIFISCHE INFORMATIONEN ZUR GARANTIE ZU ERHALTEN.</u></p> |
| NL | <p><u>BERICHT VOOR KLANTEN BUITEN DE VERENIGDE STATEN: DE OMNIMOUNT-PRODUCTGARANTIE GELDT ENKEL VOOR PRODUCTEN AANGEKOCHT IN DE VERENIGDE STATEN. ALS HET PRODUCT WERD AANGEKOCHT BUITEN DE VERENIGDE STATEN, KUNT U BIJ UW PLAATSELIJKE LEVERANCIER TERECHT VOOR DE VOOR UW LAND GELDENDE GARANTIE.</u></p> |
| IT | <p><u>AVVERTENZA PER GLI UTENTI RESIDENTI AL DI FUORI DEGLI STATI UNITI: LA GARANZIA PER I PRODOTTI OMNIMOUNT È VALIDA SOLO PER I PRODOTTI ACQUISTATI NEGLI STATI UNITI. PER ACQUISTI AL DI FUORI DEGLI STATI UNITI, CONTATTARE IL DISTRIBUTORE PER IL VOSTRO PAESE PER RICHIEDERE INFORMAZIONI RELATIVE ALLA GARANZIA DISPONIBILE NEL VOSTRO PAESE.</u></p> |
| PL | <p><u>UWAGA DLA Klientów spoza Stanów Zjednoczonych: GWARANCJA NA PRODUKTY FIRMY OMNIMOUNT DOTYCZY WYŁĄCZNIE URZĄDZEŃ ZAKUPIONYCH W STANACH ZJEDNOZONYCH. W PRZYPADKU ZAKUPÓW DOKONANYCH POZA TERYTORIUM STANÓW ZJEDNOZONYCH NALEŻY SKONTAKTOWAĆ SIĘ Z DYSTRYBUTOREM KRAJOWYM W CELU UZYSKANIA INFORMACJI DOTYCZĄCYCH GWARANCJI OBOWIĄZUJĄcej NA TERENIE DANEGO KRAJU.</u></p> |
| CZ | <p><u>UPOZORNĚNÍ PRO ZÁKAZNÍKY MIMO SPOJENÉ STÁTY AMERICKÉ: ZÁRUKA SPOLEČNOSTI OMNIMOUNT SE VZTAHUJE POUZE NA PRODUKTY ZAKOUPENÉ VE SPOJENÝCH STÁTECH AMERICKÝCH. U PRODUKTŮ ZAKOUPENÝCH MIMO SPOJENÉ STÁTY AMERICKÉ ZÍSKÁTE INFORMACE O ZÁRUCE OD DODAVATELE PRO VAŠI ZEMI.</u></p> |
| HU | <p><u>MEGJEGYZÉS AZ EGYESÜLT ÁLLAMOKON KÍVÜL ÜGYFELEK RÉSZÉRE: AZ OMNIMOUNT JÓTÁLLÁSA CSAK AZ EGYESÜLT ÁLLAMOKBAN VÁSÁROLT TERMÉKEKRE VONATKOZIK. AZ EGYESÜLT ÁLLAMOKON KÍVÜL VÁSÁROLT TERMÉKEK ESETÉBEN A TERMÉKSPECIFIKUS JÓTÁLLÁS-INFORMÁCIÓKKAL KAPCSOLATBAN FORDULJUNK A HELYI FORGALMAZHÓHOZ.</u></p> |
| GK | <p><u>ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΠΕΛΑΤΕΣ ΕΚΤΟΣ ΤΩΝ ΗΠΑ: Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΓΙΑ ΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΤΗΣ OMNIMOUNT ΙΣΧΥΕΙ ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΑΓΟΡΑΖΟΝΤΑΙ ΣΤΙΣ ΗΠΑ. ΓΙΑ ΑΓΟΡΕΣ ΕΚΤΟΣ ΤΩΝ ΗΠΑ, ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΗΣΤΕ ΜΕ ΤΟ ΔΙΑΝΟΜΕΑ ΓΙΑ ΤΗ ΧΩΡΑ ΣΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΗ ΠΟΥ ΙΣΧΥΕΙ ΓΙΑ ΤΗ ΧΩΡΑ ΣΑΣ.</u></p> |
| PT | <p><u>AVISO PARA CLIENTES FORA DOS ESTADOS UNIDOS: A GARANTIA DOS PRODUTOS OMNIMOUNT APlica-SE APENAS A PRODUTOS ADQUIRIDOS NOS ESTADOS UNIDOS. PARA COMPRAS FORA DOS ESTADOS UNIDOS, CONTACTE O DISTRIBUIDOR NO SEU PAÍS PARA OBTER INFORMAÇÕES DE GARANTIA ESPECÍFICAS NACIONAIS.</u></p> |
| DA | <p><u>BEMÆRKNING TIL KUNDER UDEN FOR USA: OMNIMOUNTS PRODUKTGARANTI GÆLDER KUN FOR PRODUKTER, DER ER KØBT I USA. FOR KØB UDEN FOR USA BEDES DE KONTAKTE DEN LOKALE FORHANDLER FOR LANDESPECIFIKKE GARANTIOPLYSNINGER.</u></p> |

OMNIMOUNT PRODUCT WARRANTY

| | |
|----|--|
| FI | HUOMAUTUS YHDYSVALTOJEN ULKOPUOLELLA OLEVILLE ASIAKAILLE: OMNIMOUNT-TUOTETAKUU KOSKEE VAIN TUOTTEITA, JOTKA ON OSTETTU YHDYSVALLOISSA. YHDYSVALTOJEN ULKOPUOLELLA OSTETTUJEN TUOTTEIDEN MAAKOHTAISET TAKUUTIEDOT SAA PAIKALLISELTÄ JÄLLEENMYYJÄLTÄ. |
| SV | INFORMATION TILL KUNDER UTANFÖR USA: OMNIMOUNTS PRODUKTGARANTI GÄLLER ENDAST PRODUKTER SOM ÄR KÖPTA I USA. FÖR INKÖP UTANFÖR USA VÄNLIGEN KONTAKTA DISTRIBUTÖREN I DITT LAND FÖR SPECIFIK GARANTIINFORMATION. |
| RO | NOTIFICARE PENTRU CLIENTII DIN AFARA STATELOR UNITE: GARANTIA PRODUSULUI OMNIMOUNT SE APĂRĂ NUMAI LA PRODUSELE ACHIZIȚIONATE ÎN STATELE UNITE. PENTRU ACHIZIȚIILE ÎN AFARA STATELOR UNITE, CONTACTAȚI DISTRIBUITORII DE ȚARĂ PENTRU INFORMAȚII DESPRE GARANTIE SPECIFICE ȚĂRII RESPECTIVE. |
| BL | ЗАБЕЛЕЖКА ЗА КЛИЕНТИТЕ ИЗВЪН САЩ: ГАРАНЦИЯТА НА ПРОДУКТА OMNIMOUNT СЕ ОТНАСЯ ЕДИНСТВЕНО ЗА ПРОДУКТИ, ЗАКУПЕНИ НА ТЕРИТОРИЯТА НА САЩ ПРИ ИЗВЪРШЕНИ ПОКУПКИ ИЗВЪН ТЕРИТОРИЯТА НА САЩ, МОЛЯ СВЪРЖЕТЕ СЕ СЪС СЪОТВЕТНИЯ ЗА ВАШАТА СТРАНА ДИСТРИБУТОР, ЗА ДА ПОЛУЧИТЕ СПЕЦИФИЧНА ИНФОРМАЦИЯ ОТНОЧО ГАРАНЦИЯТА. |
| ET | TEAVE VÄLJASPOOL AMEERIKA ÜHENDRIIKE ASUVATELE KLIENTIDELE: OMNIMOUNTI TOOTEGARANTII KEHTIB VAID AMEERIKA ÜHENDRIIKIDES OSTETUD TOODETELE. VÄLJASPOOL AMEERIKA ÜHENDRIIKE OSTETUD TOODETE KOHTA RIIGISISESE GARANTII TEAVET SAATE OMA RIIGI EDASIMÜÜJALT. |
| LV | PAZINOJUMS KLIENTIEM ĀRPUS AMERIKAS SAVIENOTAJĀM VALSTĪM: OMNIMOUNT IZSTRĀDĀJUMU GARANTIJĀ ATTIECAS TIKAI UZ IZSTRĀDĀJUMIEM, KAS IEGĀDĀTI ASV. PIRKUMIEM, KAS VEIKTI ĀRPUS AMERIKAS SAVIENOTAJĀM VALSTĪM: LAI SANEMTU INFORMĀCIJU PAR JŪSU VALSTĪ PIEMĒROJAMO GARANTIJU, LŪDZU, SAZINIES AR VIETĒJO PREČU IZPLATĪTĀJU. |
| LT | PASTABA KLIENTAMS, KURIE GYVENA NE JUNGtinēSE VALSTIJOSE: GARANTIJĀ TAIKOMA TIK JUNGtinēSE VALSTIJOSE ĪSIGYTIEMS „OMNIMOUNT“ PRODUKTAMS. ĪSIGJĘ PRODUKTĄ NE JUNGtinēSE VALSTIJOSE, KREIPKITÉS Į SAVO PLATINTOJĄ IR GAIKITE INFORMACIJĄ APIE GARANTIJOS SUTEIKIMĄ ATITINKAMOJE ŠALYJE. |
| SL | OPOZORILO ZA KUPCE ZUNAJ ZDRUŽENIH DRŽAV AMERIKE: GARANCija za izdelke podjetja OMNIMOUNT velja le za izdelke, kupljene v zdrženih državah Amerike. Če ste kupili izdelek v drugi državi, se glede informacij o garanciji obrnite na pooblaščenega prodajalca v svoji državi. |
| SK | UPOZORNENIE PRE ZÁKAZNÍKOV MIMO SPOJENÝCH ŠTÁTOV AMERICKÝCH: ZÁRUKA SPOLOČNOSTI OMNIMOUNT SA VZŤAHUJE IBA NA PRODUKTY ZAKÚPENÉ V SPOJENÝCH ŠTÁTOCH. INFORMÁCIE O ZÁRUKE NA PRODUKTY ZAKÚPENÉ MIMO SPOJENÝCH ŠTÁTOV AMERICKÝCH ZÍSKATE OD DODÁVATEĽA PRE VAŠU KRAJINU. |
| RU | ПРИМЕЧАНИЕ ДЛЯ КЛИЕНТОВ, НАХОДЯЩИХСЯ ЗА ПРЕДЕЛАМИ США: ДАННАЯ ГАРАНТИЯ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ ТОЛЬКО НА ПРОДУКЦИЮ, ПРИОБРЕТЕННУЮ В США. ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ИНФОРМАЦИИ О ГАРАНТИИ ДЛЯ ПРОДУКЦИИ, ПРИОБРЕТЕННОЙ ЗА ПРЕДЕЛАМИ США, ОБРАТИТЕСЬ К ДИСТРИБЮТОРУ В ВАШЕЙ СТРАНЕ. |
| TR | AMERİKA BİRLEŞİK DEVLETLERİ DISİNDA İKAMET EDEN MÜSTERİLERE YÖNELİK BİLDİRİM: OMNIMOUNT ÜRÜN GARANTİSİ YALNIZCA AMERİKA BİRLEŞİK DEVLETLERİ'NDE SATIN ALINAN ÜRÜNLER İÇİN GEÇERLİDİR. AMERİKA BİRLEŞİK DEVLETLERİ'NİN DISİNDA YAPILAN SATIN ALIMLARLA İLGİLİ OLARAK ÜLKİYEYE ÖZEL GARANTİ BİLGİLERİNİ EDİNMEK İÇİN LÜTFEN ÜLKENİZDEKİ DİSTRİBÜTLERERE BAŞVURUN. |
| NO | KUNNGJØRING TIL KUNDER UTENFOR USA: OMNIMOUNTS PRODUKTGARANTI GJELDER BARE FOR PRODUKTER SOM ER KJØPT I USA. FOR KJØP UTENFOR USA, MÅ DU TA KONTAKT MED DISTRIBUTØREN I DITT LAND ANGÅENDE GARANTIINFORMASJON SPESIFIKT FOR DITT LAND. |
| AR | ينبغي للعملاء من خارج الولايات المتحدة ملاحظة أن ضمان منتجات أومنيماونت ينطبق فقط على المنتجات المشترأة من داخل الولايات المتحدة. عند الشراء من خارج الولايات المتحدة، يرجى الاتصال بالموزع في بلدك للحصول على المعلومات الخاصة بالضمان في بلدك. |
| CN | 美国境外客户注意：OMNIMOUNT 产品保修仅适用于在美国境内购买的产品。对于在美国境外购买的产品，请与购买地国家的经销商联系，以了解适用于该国家的保修信息。 |
| JP | 米国以外に在住のお客様へ：OMNIMOUNT製品の保証は、米国で購入された製品のみに適用されます。米国以外の国で購入された製品については、購入された代理店にその国の保証内容をご確認ください。 |

| | |
|------------------|--|
| (EN) English | THANK YOU FOR PURCHASING AN OMNIMOUNT PRODUCT |
| (ES) Spanish | GRACIAS POR ADQUIRIR UN PRODUCTO DE OMNIMOUNT |
| (FR) French | MERCI D'AVOIR ACHETÉ UN PRODUIT OMNIMOUNT |
| (DE) Deutsch | VIELEN DANK, DASS SIE EIN OMNIMOUNT-PRODUKT ERWORBEN HABEN |
| (NL) Netherlands | DANK U VOOR UW AANKOOP VAN EEN OMNIMOUNT-PRODUCT |
| (IT) Italian | GRAZIE PER AVER PREFERITO UN PRODOTTO OMNIMOUNT |
| (PL) Polish | DZIĘKUJEMY PAŃSTWU ZA ZAKUP PRODUKTU FIRMY OMNIMOUNT |
| (CZ) Czech | DĚKUJEME ZA ZAKOUPENÍ PRODUKTU SPOLEČNOSTI OMNIMOUNT |
| (HU) Hungarian | AZ OMNIMOUNT KÖSZÖNI, HOGY A CÉG TERMÉKÉT VÁLASZTOTTÁ |
| (GK) Greek | ΣΑΣ ΕΥΧΑΡΙΣΤΟΥΜΕ ΠΟΥ ΑΓΟΡΑΣΑΤΕ ΕΝΑ ΠΡΟΪΟΝ ΤΗΣ OMNIMOUNT |
| (PT) Portuguese | OBRIGADO POR ADQUIRIR UM PRODUTO OMNIMOUNT |
| (DA) Danish | TAK, FORDI DE HAR KØBT ET OMNIMOUNT-PRODUKT |
| (FL) Finnish | KIITÄMME OMNIMOUNT-TUOTTEEN OSTAMISESTA |
| (SV) Swedish | TACK FÖR ATT DU KÖPTE EN OMNIMOUNT-PRODUKT |
| (RO) Romanian | VĂ MULTUMIM CĂ AȚI ACHIZITIONAT UN PRODUS OMNIMOUNT |
| (BL) Bulgarian | БЛАГОДАРИМ ВИ, ЧЕ ЗАКУПИХТЕ ПРОДУКТ НА OMNIMOUNT |
| (ET) Estonian | TÄNAME, ET OSTSITE OMNIMOUNTI TOOTE |
| (LV) Latvian | PATEICAMIES, KA IEGĀDĀJĀTIES OMNIMOUNT IZSTRĀDĀJUMU |
| (LT) Lithuanian | DĒKOJAME, KAD ISIGIJOTE „OMNIMOUNT“ PRODUKTĄ |
| (SL) Slovenian | ZAHVALUJUJEMO SE VAM ZA NAKUP OMNIMOUNTOVEGA IZDELKA |
| (SK) Slovak | ĎAKUJEME Vám ZA ZAKÚPENIE PRODUKTU SPOLOČNOSTI OMNIMOUNT |
| (RU) Russian | БЛАГОДАРИМ ВАС ЗА ПРИОБРЕТЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ OMNIMOUNT |
| (TR) Turkish | OMNIMOUNT ÜRÜNÜÑ SATIN ALDIÐINIZ İÇİN TEŞEKKÜR EDERİZ |
| (NO) Norwegian | TAKK FOR AT DU KJØpte ET OMNIMOUNT-PRODUKT |
| (AR) Arabic | شكراً لشرائحك منتجات أومنيمونت |
| (CN) Chinese | 感谢您购买 OMNIMOUNT 产品 |
| (JP) Japanese | OmniMount 製品をご購入いただきまして、ありがとうございます |



OmniMount Systems, Inc.
8201 South 48th Street
Phoenix, AZ 85044-5355

1-800-MOUNT-IT (1-800-668-6848)
www.omnimount.com